



ALBUM DA CIDADE DO RIO DE JANEIRO



Commemorativo do 1º Centenario da Independencia do Brasil

1822



1922

Edição da Prefeitura do Districto Federal



Pavuna. Limites do Districto Federal com o
Estado do Rio de Janeiro

Limites de la Ville et l'Etat de Rio de Janeiro
Pavuna



Propriedade da 5ª Escola mista (Pereira Passos) do 15º Distrito

155 ilustr.

Instituto Federal. Prefeitura

ALBUM

DA

CIDADE DO RIO DE JANEIRO

Commemorativo do 1.º Centenario da Independencia do Brasil

1822 ————— 1922

48.2-8

EDIÇÃO DA PREFEITURA DO DISTRICTO FEDERAL

DE 180
1912

May 18923

LIBRARY
AC
ODEJANERO



325.331
1912

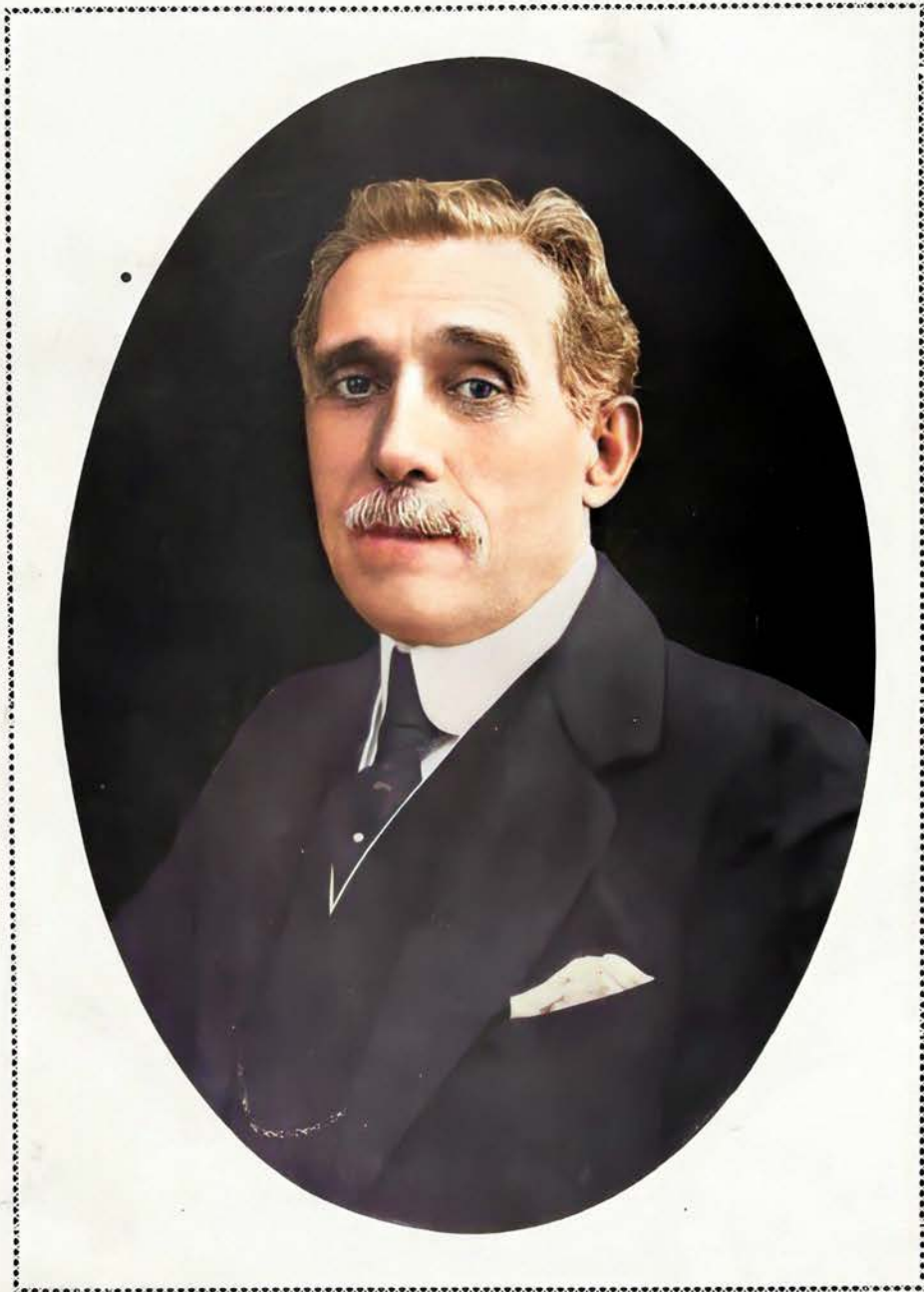


4AS
29.59



Dr. Epitacio da Silva Pessoa
Presidente da Republica dos Estados
Unidos do Brasil





Dr. Carlos Sampaio
Prefeito do Districto Federal





Dr. Luiz Raphael Vieira Souto
á cuja iniciativa se deve a publicação
deste Album





Placa comemorativa do Centenario do «Fico» (9 de Janeiro de 1922) no Convento de Santo Antonio (Do esculptor Corrêa Lima)



Placa comemorativa do Centenario do «Fico» (9 de Janeiro de 1922) na fachada principal do edificio da Repartição dos Telegraphos

(Do esculptor Antonino de Mattos)



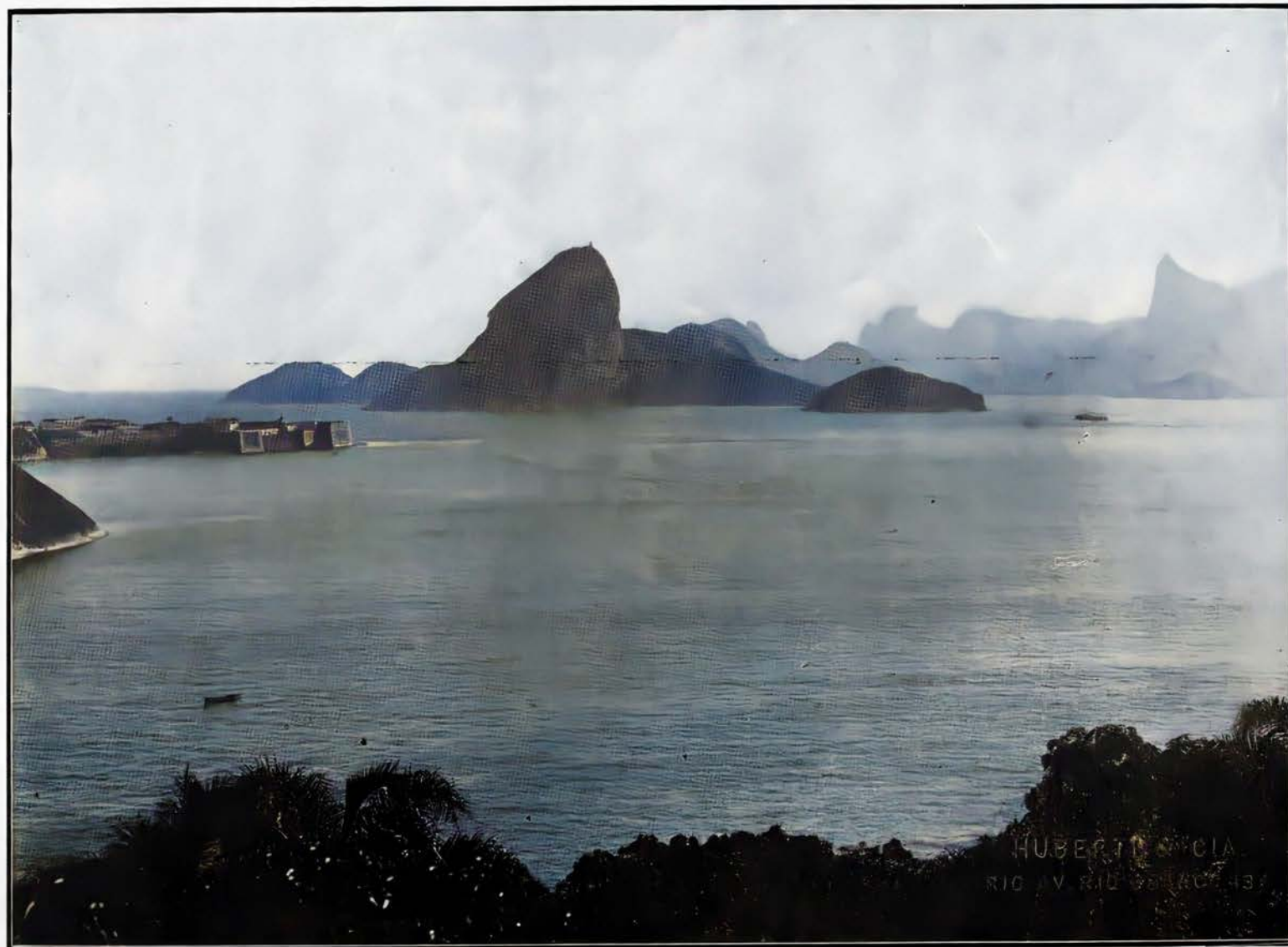
Placa comemorativa do Centenario do «Fico» (9 de Janeiro de 1922) na fachada da igreja do Rosario

(Do esculptor Bernardelli)



Acclamação de D. Pedro, primeiro imperador do Brasil

Acclamation de Don Pedro, 1^{er} Empereur du Brésil



HUBERT V. G. CIA
RIO DE JANEIRO, BRASIL

Entrada da barra do Rio de Janeiro

Entrée de la baie de Rio de Janeiro





Um golpe de vista tomado de Nictheroy

Un coup d'oeil pris de Nictheroy





Pão de Assucar
Caminho Aereo

«Pão de Assucar» (Pain de sucre)
Chemin Aérien





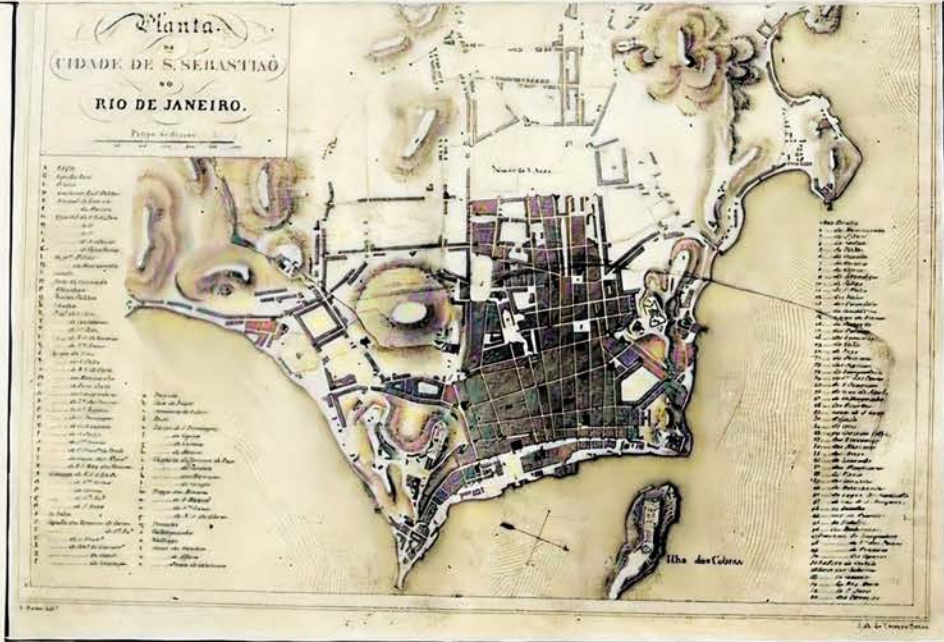
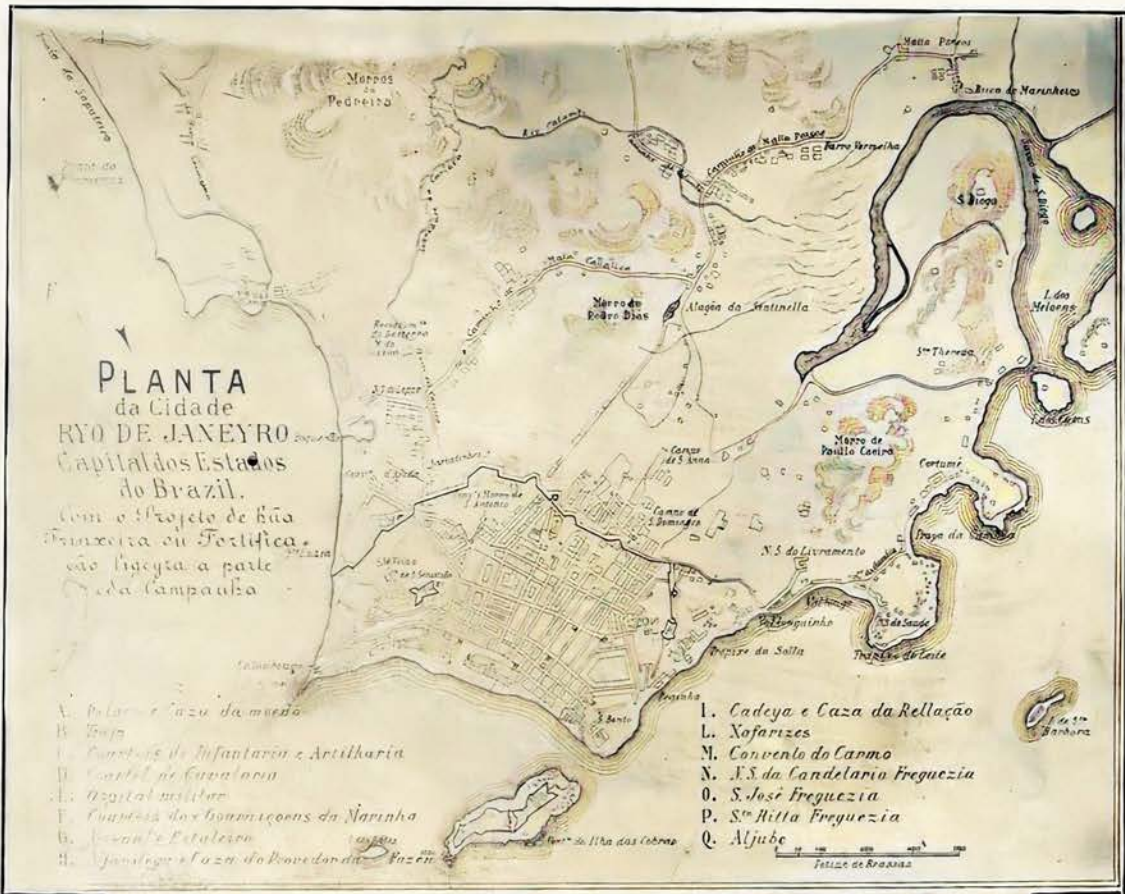
Aspecto da bahia do Rio de Janeiro (tomado do Pão de Assucar)

La baie de Guanabara (Vue prise du «Pão de Assucar» — Pain de Sucre)



Planta do Rio de Janeiro em 1769

Plan de la Ville de Rio de Janeiro 1769



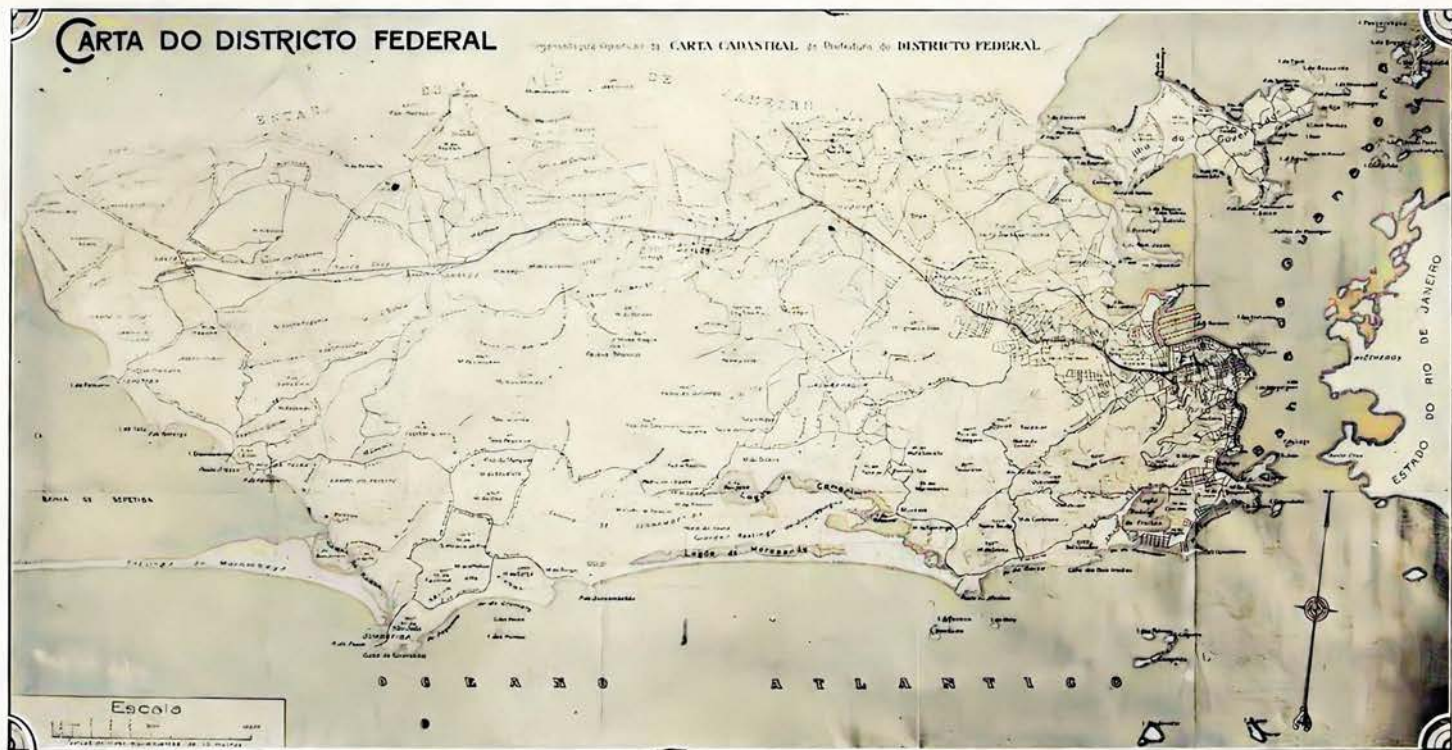
Planta do Rio de Janeiro em 1808, quando chegou a familia real portuguesa

Plan de Rio de Janeiro en 1808 à l'arrivée de la famille royale portugaise



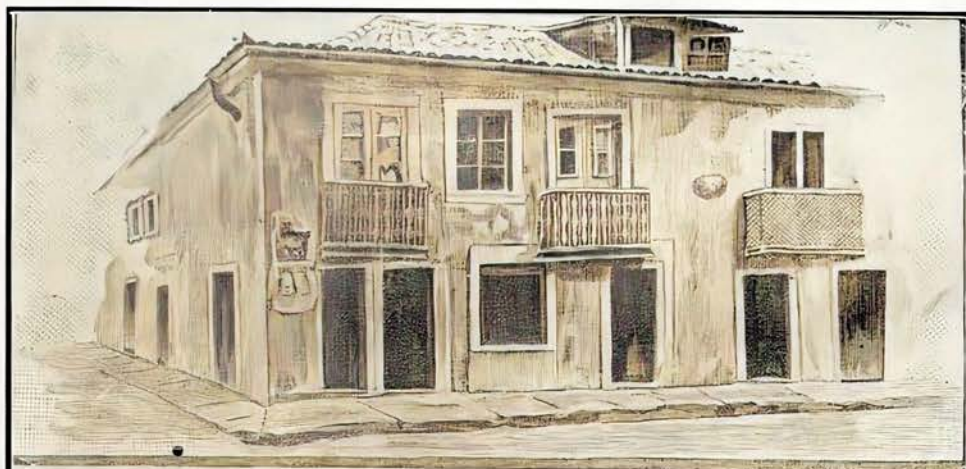
Planta da cidade de Rio de Janeiro — 1858

Plan de la Ville de Rio de Janeiro — 1858



Planta da cidade de Rio de Janeiro

Plan de Rio de Janeiro



CASA COLONIAL DA RUA 1.º DE MARÇO
(Antiga Direita) canto da Rua d'Alfandega



VUE DE LA PLACE DU PALAIS, À RID DE JANKEID.



VUE GÉNÉRALE DE LA VILLE, DU CÔTÉ DE LA MER.



THEATRO S. PEDRO DE ALCANTARA.

1840

Aspecto do Largo do Paço e do chafariz, á beira mar,
onde hoje é a praça 15 de Novembro

Vue de la place du Palais — Fontaine coloniale
Place du 15 Novembre





Caes Pharoux

Quai Pharoux





Fonte monumental (Praça 15 de Novembro)

Fontaine monumentale (Place 15 de Novembre)





Antiga igreja da Cathedral
do Rio de Janeiro
(Reconstruída sob outra architectura)





Igreja dos Jesuitas no morro do
Castello, construida em 1567

Église des Jesuites, construite en 1567
Mont du «Castello» (chateau)



Marco da fundação da Cidade do Rio de Janeiro
que existia na parte externa da igreja dos capuchinhos =
morro do Castello



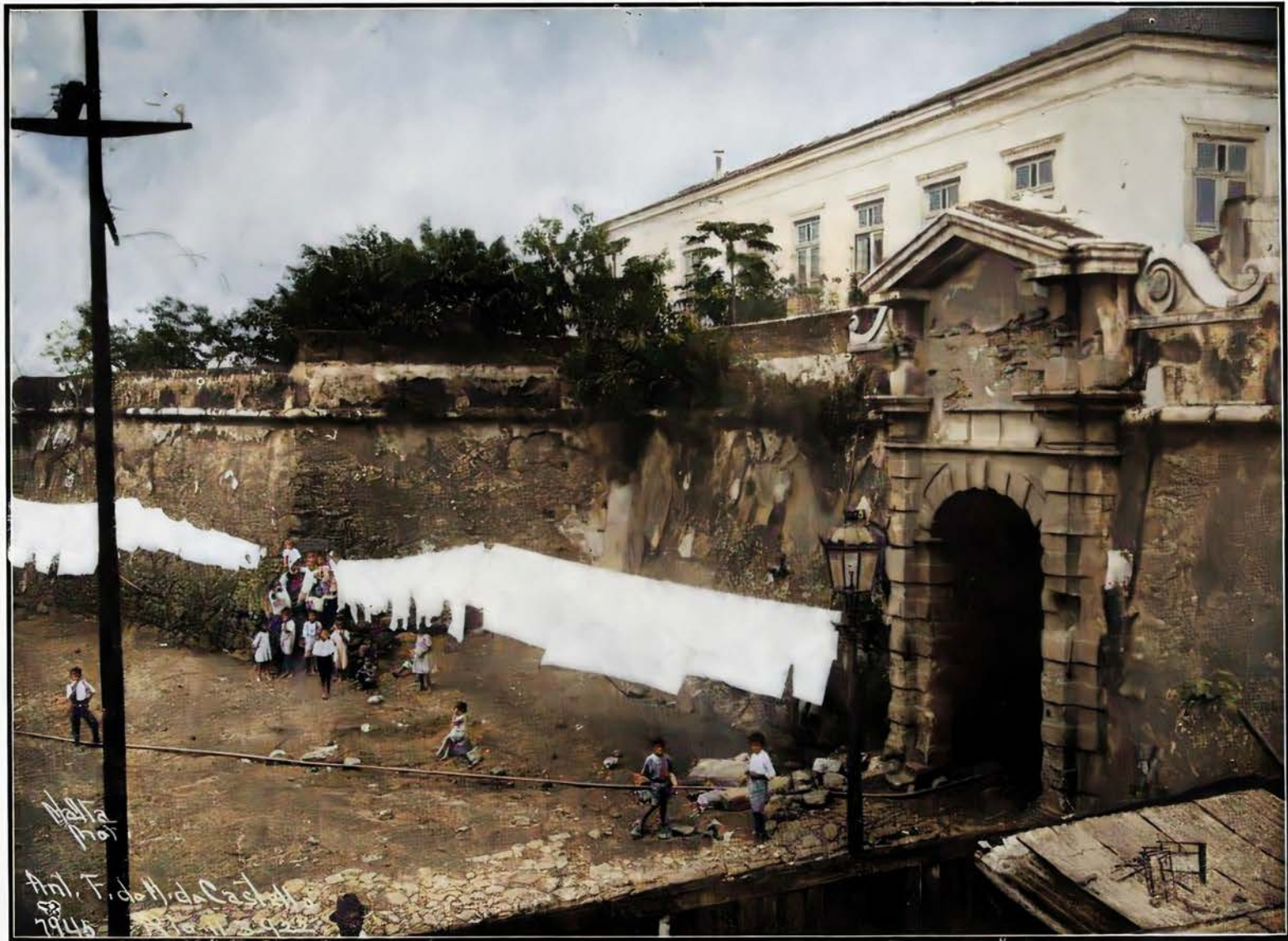
Borne de la fondation de la Ville de Rio de Janeiro,
qui existait à la partie externe de l'Eglise des Capucins —
Mont du Castello

Inscrição no tumulo de Estacio de Sá
na igreja dos Capuchinhos, morro do Castello



Inscripcion du tombeau de Estacio de Sá
Eglise des Capucins, Mont du Castello





Forte colonial
Morro do Castello

Forteresse Coloniale
Mont du «Castello» (chateau)



Trecho da Rua 1.º de Março
vendo-se no 1.º plano o edifício de
armore onde funcionou a Caixa de Conversão,
actualmente Estatística Commercial

Rue du 1.er Mars
au premier plan l'édifice en marbre de
la Statistique Commerciale





Edifício da Caixa Econômica

Edifice de la Caisse Economique





1874

Ilha das Cobras

Ile «das Cobras» (des Serpents)





Quartel do batalhão naval
Ilha das Cobras

Caserne de l'Infanterie de Marine
Ile «das Cobras» (des Serpents)





Marta
Phot

65 - Ponte Alexandrino - Rio

Ponte entre o Arsenal de Marinha e a ilha das Cobras

Pont entre l'Arsenal de Marine et l'île «das Cobras» (des serpents)





Praça Mauá

Place Mauá





Caixa da Amortização (Avenida Rio Branco)

Caisse d'Amortissement (Avenue «Rio Branco»)





69
Aspecto da
Avenida Rio Branco
no sentido do palacio Monröe

Av. Rio Branco
Rio
Rio-Brasil
1682
Mais
mot.



Poste de signaes para vehiculos (Aveni-
da Rio Branco)

Poteau de signaux pour véhicules (ave-
nue «Rio Branco»)





Aspecto da Avenida Rio Branco (no sentido da
Praça Mauá)

Avenue Rio Branco (vers la place «Mauá»)



Palace Hotel (Avenida Rio Branco)

«Palace Hotel» (Avenue Rio Branco)





Monumento Floriano Peixoto (Avenida Rio Branco)

Monument Floriano Peixoto (Avenue Rio Branco)





Theatro Municipal (Avenida Rio Branco)

Théâtre Municipal (Avenue Rio Branco)





Bibliotheca Nacional (Avenida Rio Branco)

Bibliothèque Nationale (Avenue «Rio Branco»)





Theatro Phenix (R. Barão de S. Gonçalo)

Théâtre Phenix (Rue «Barão de S. Gonçalo»)





Palacio Monroe (n'uma das extremidades da Avenida
Rio Branco)

Palais «Monrõe» (à l'extrémité Sud de l'avenue «Rio
Branco»)



Rua Treze de Maio (Trecho desaparecido)





Largo da Carioca

Place de la «Carioca»





Trecho da Rua Uruguayana

Partie de la Rue «Uruguayana»





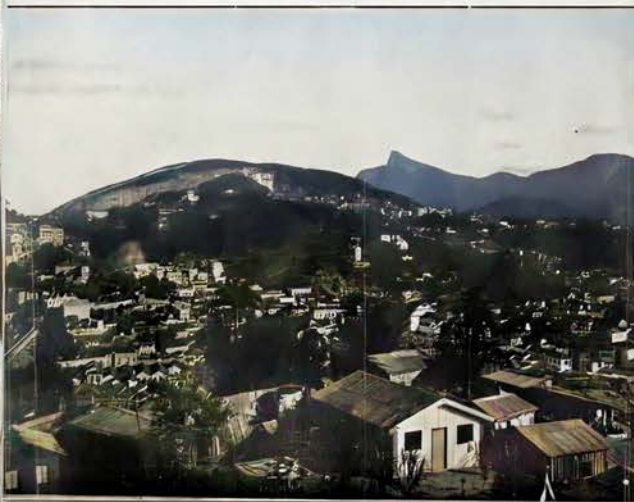
Igreja de S. Francisco de Paula
e estatua de José Bonifácio, o Patriarcha
da Independencia
Largo de S. Francisco

Eglise de S. François de Paul
Statue de José Bonifacio
le Patriarche de l'Indépendence
Place de S. Francisco

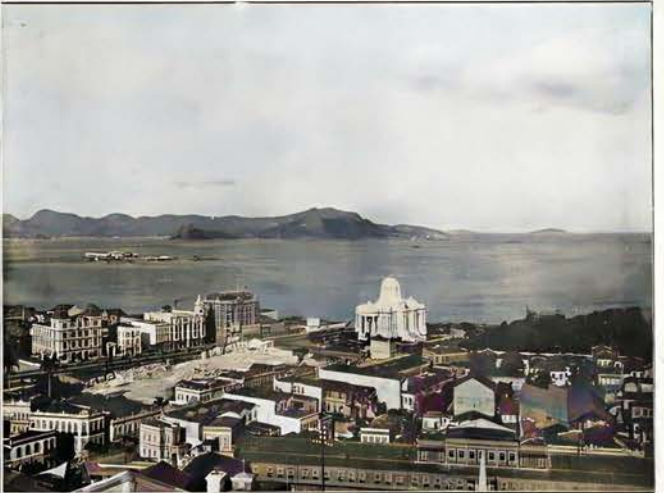




Panorama. Vista tomada do Marco de São Antonio



Panorama. Vista pelo Marco de São Antonio



Panorama. Vista tomada de Street C - Santa Helena.

Panorama. Vista tomada da Mesa de Santa Helena.



Estatua de D. Pedro I
Praça Tiradentes

Statue de D. Pedro Ier
Place Tiradentes





Predio colonial

á rua Buenos Ayres (N. 177, antigo)

Maison coloniale

Rue Buenos Ayres (N. 177, ancien)

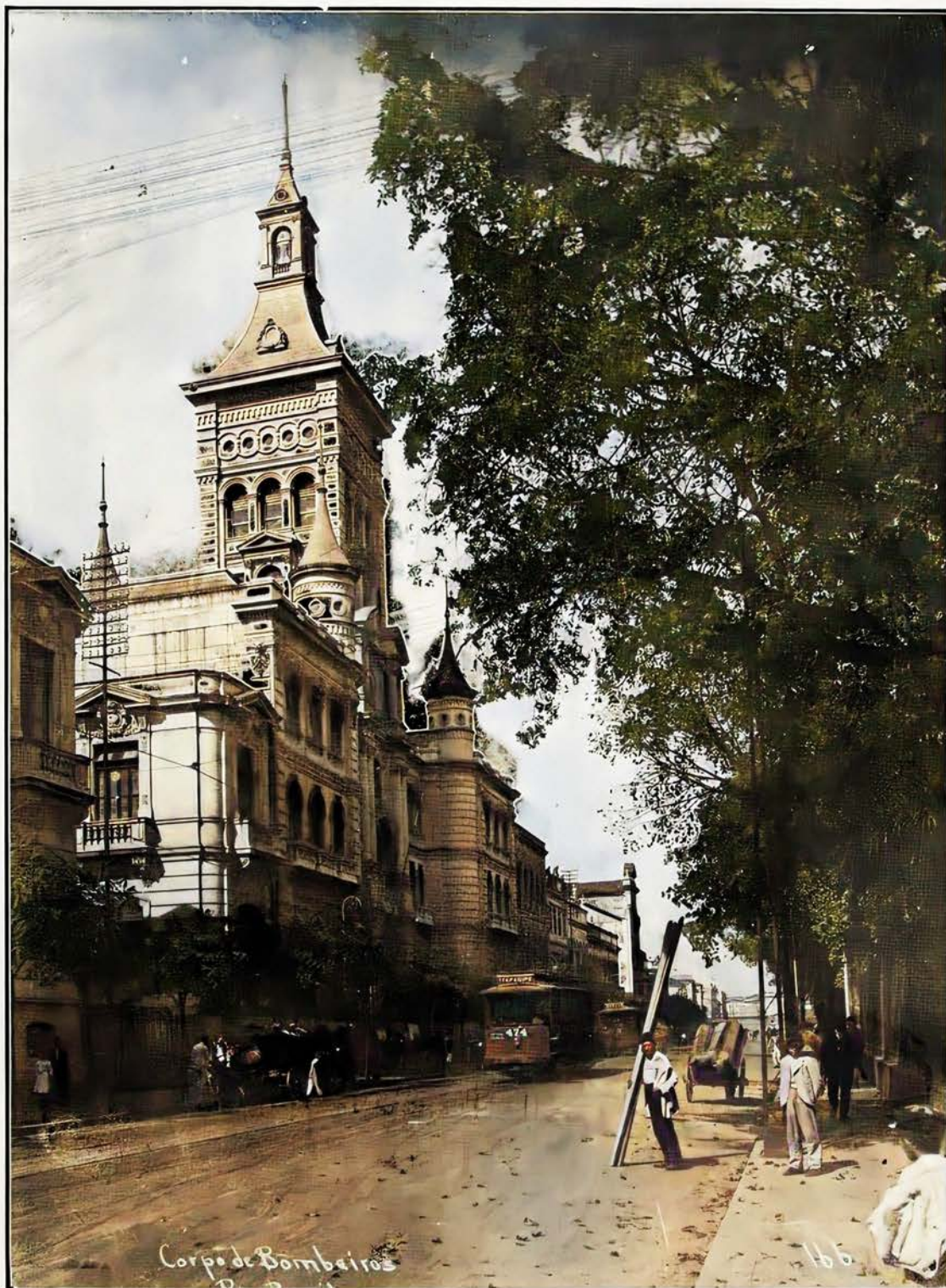




Antiga Estalagem
Rua Visconde do Rio Branco, em 1906

Ancienne habitation commune, en 1906





Quartel Central do Corpo de Bombeiros
Praça da República

Caserne Centrale des Sapeurs Pompiers
Place de la République





Casa da Moeda
Praça da Republica

La Monnaie
Place de la République





Antigo edifício do Quartel
General do Exército
Praça da República

Ancien édifice du Quartier-
Général de l'Armée
Place de la République





Edifício da Camara Municipal do Rio de Janeiro
inaugurado em 1825
Campo da Acclamação, (actual praça da Republica)

La Municipalité en 1825
Place de la République





Edifício da Prefeitura Municipal
Praça da República

Prefecture Municipale de la Ville de Janeiro
Place de la République





Edifício — séde da The Rio de Janeiro Light
and Power (á rua Marechal Floriano)

Siège de la The Rio de Janeiro Light and Power
(Rue Maréchal Floriano)



Grande edifício do Moinho Fluminense»
Gambôa

Edifício occupé par le «Moinho Fluminense»
(Moulin) Gambôa





Caes do Porto do Rio de Janeiro

Quai du Port de Rio de Janeiro





Obras do Cães do Porto

Travaux — Quai du Port





Hospital da Santa Casa da Misericórdia
Vista tomada do Palácio dos Estados

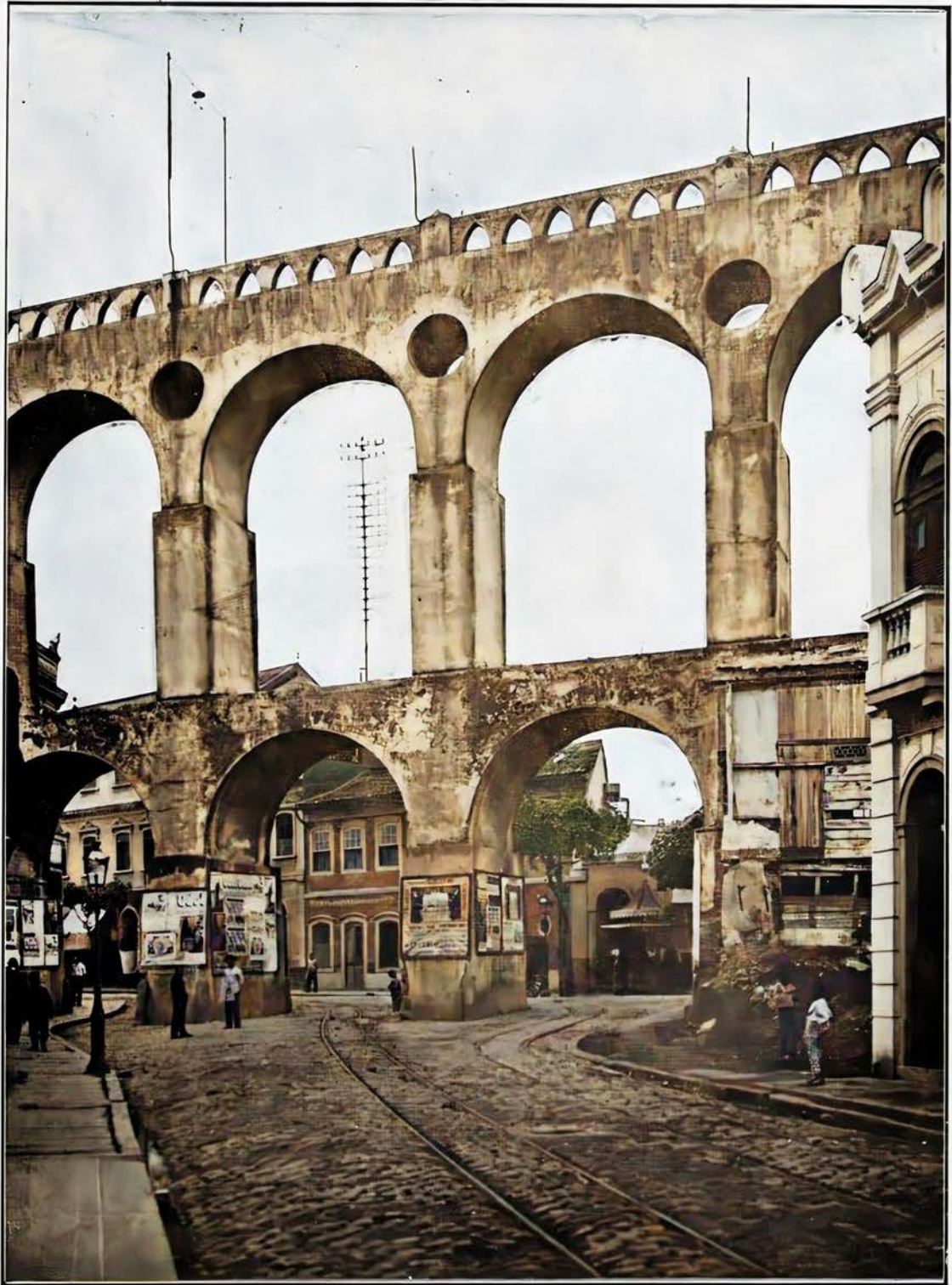
Hôpital «Santa Casa da Misericórdia»
Vue prise du Palais des Etats



Rua Riachuelo (entre as do Lavradio e Arcos —
Aspecto desaparecido com excepção do Aquoducto)

Ancienne Rue Riachuelo (entre les rues Lavradio
e Arcos)





Aqueducto da Carioca
(Obra da época colonial)

Aqueduc de la Carioca
Construction de l'époque coloniale

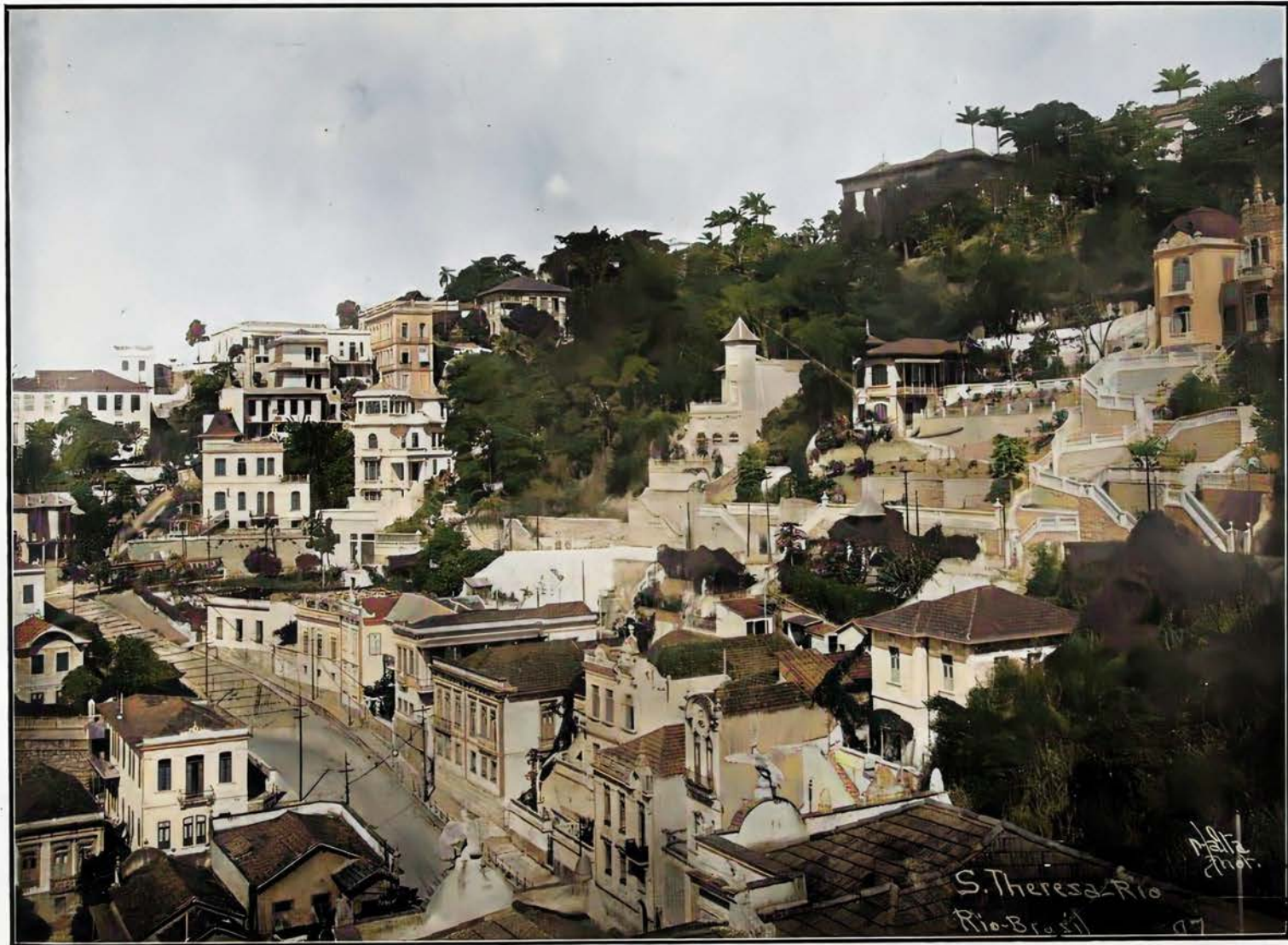




Edificação Colonial
(Desaparecida)
Rua dos Invalidos, esquina da do Rezende

Maison coloniale disparue
située anciennement entre les rues dos Invalidos e Rezende





Morro de Santa Theresza (Vertente da
rua Riachuelo)

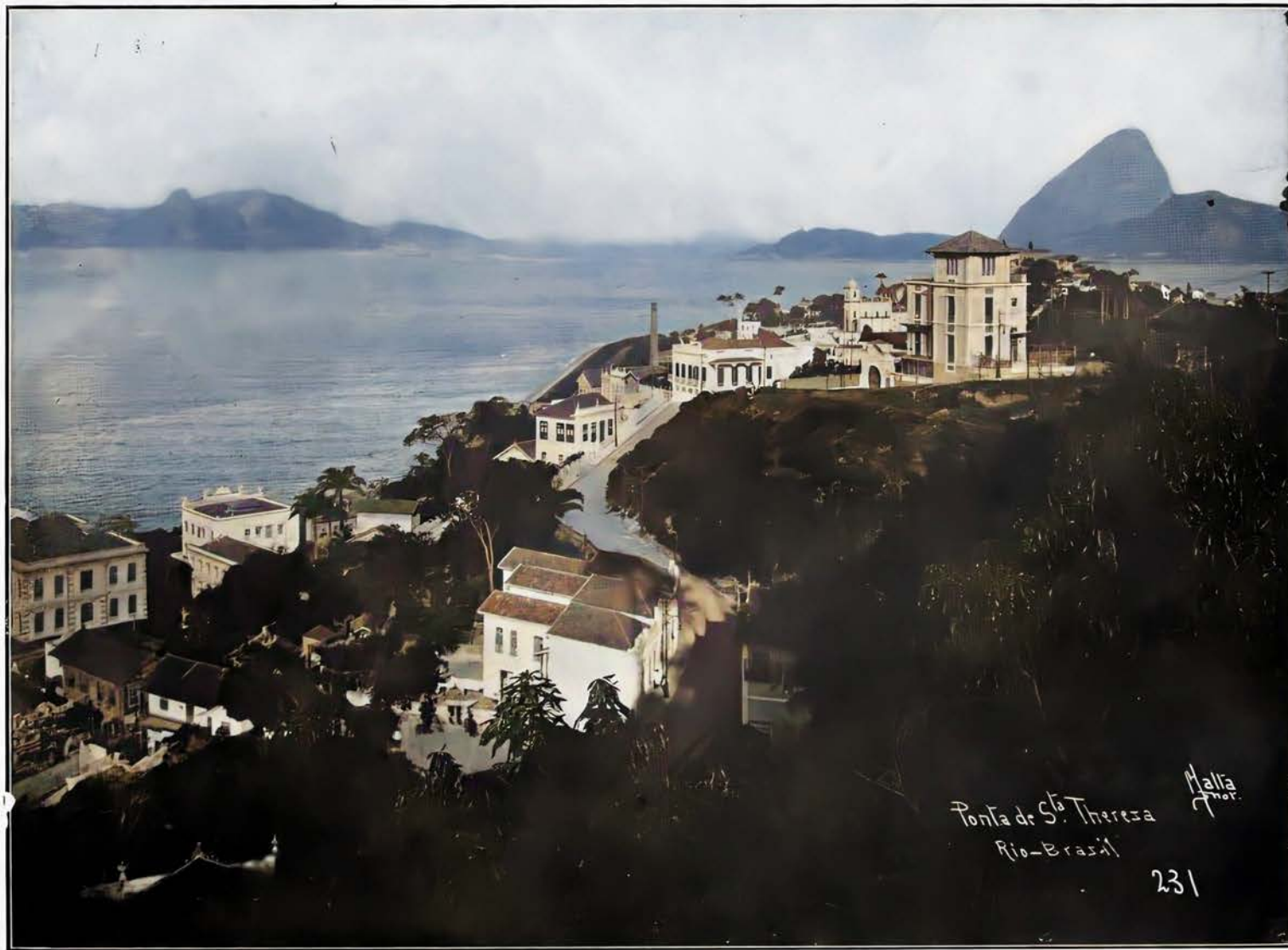
Montagne de Santa Theresza (Versant de la rue
Riachuelo)





Morro de Santa Theresia (Trecho em direção ao Hotel de Vista Alegre)

Montagne de Santa Theresia (Rue vers l'Hôtel de la «Vista Alegre»)

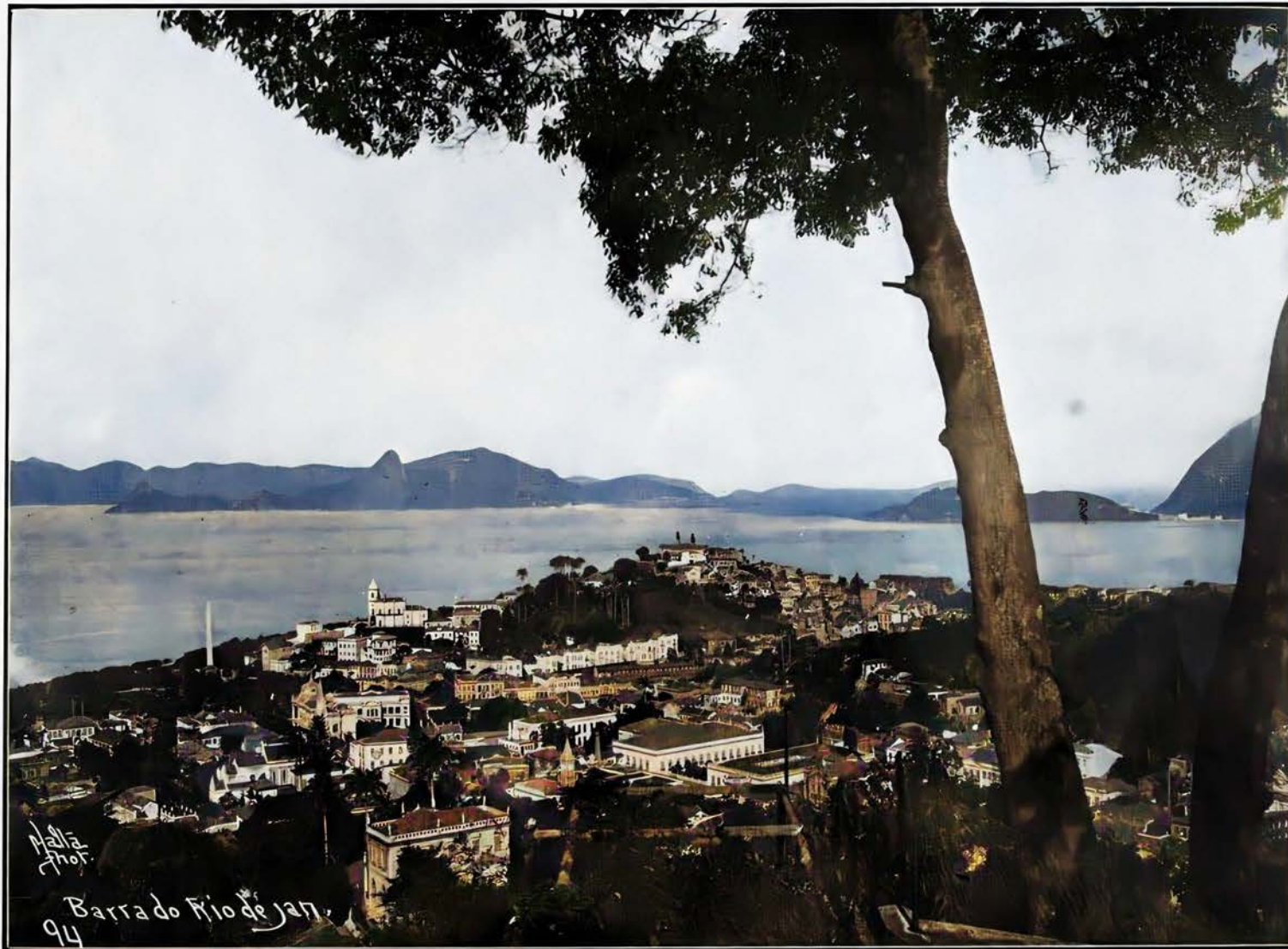


Ponta de S^{ta}. Theresia
Rio-Brasil
Malla
231

Morro de Santa Thereza
(Lado da Gloria)

Mont de Sainte Thérèse
Versant de la «Gloria»





Gloria e entrada da Barra,
tomada de S. Thereza

La «Gloria» Entrée de la baie
Vue prise de «Santa Thereza»





Escola Municipal «Benjamin Constant»

Ecole Municipale «Benjamin Constant»



Maria
Foto
Pan. da Lapa - Rio
192

Panorama do bairro da Lapa

Vue panoramique du quartier de la «Lapa»

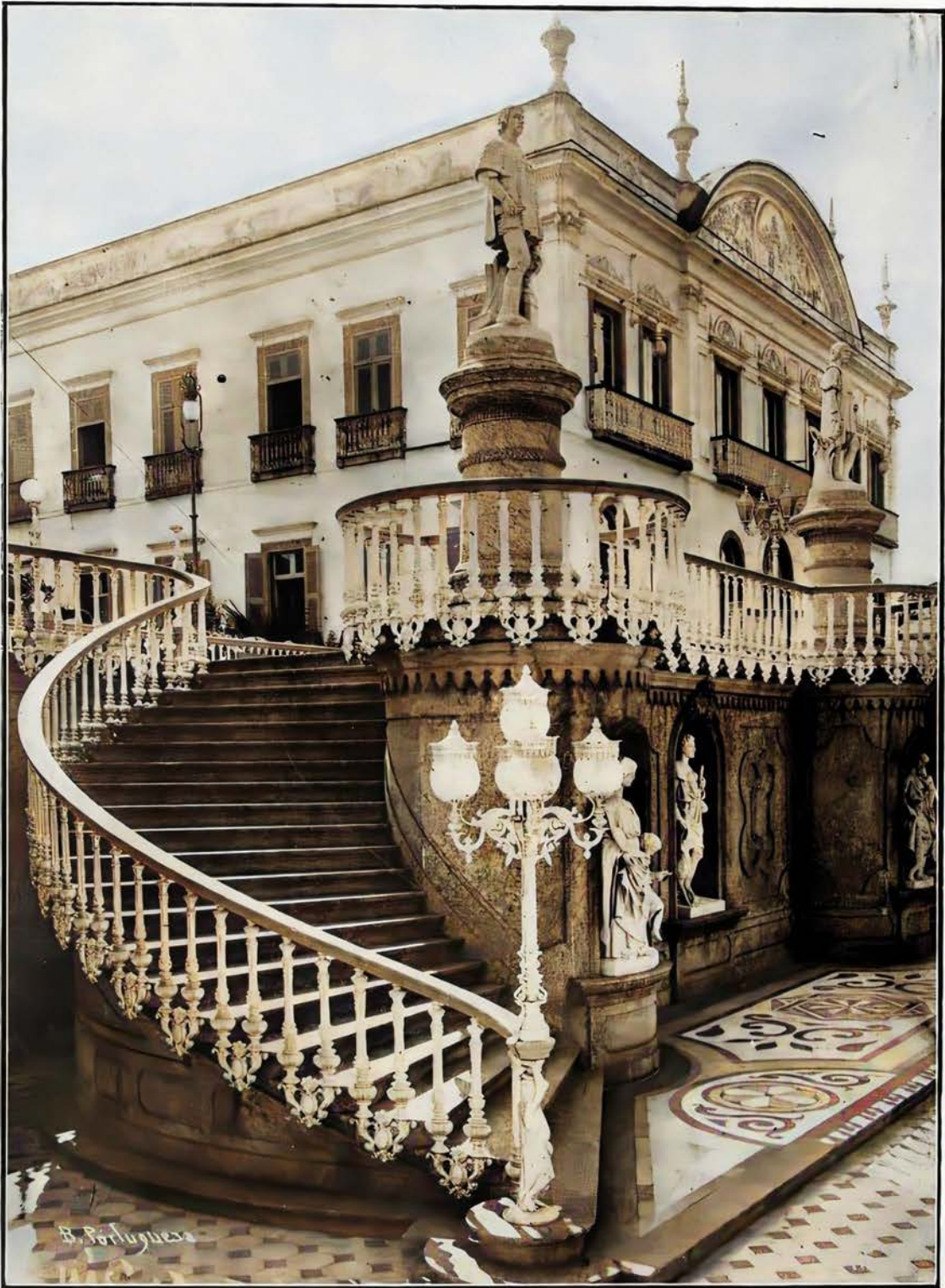




Ladeira da Gloria 124 (Residencia do Sr. A. Alvim)

Montée de la Gloria 124 (Residence de Monsieur A. Alvim)

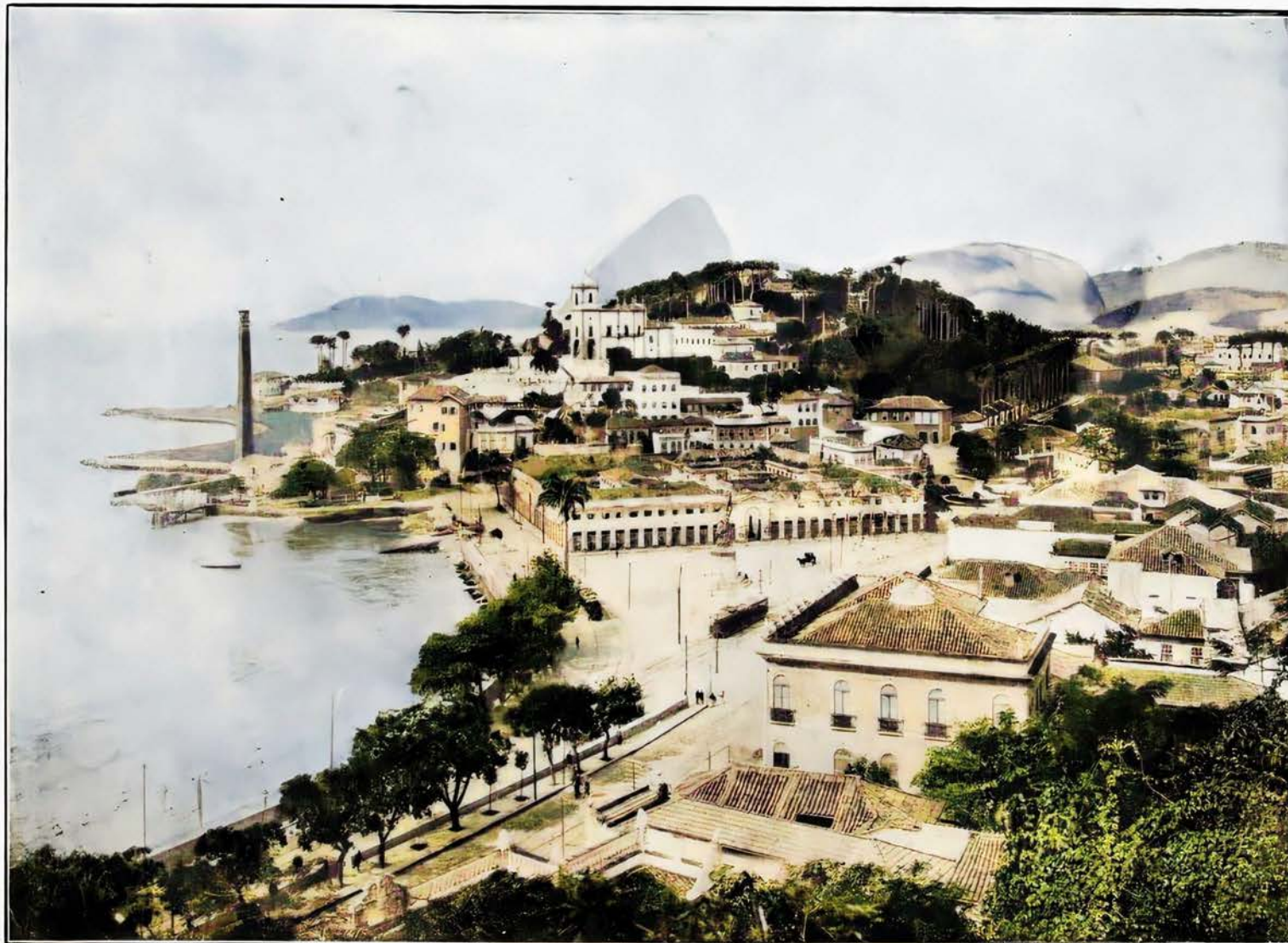




Entrada da B. Portuguesa

Entrée de l'Hopital — «Beneficência Portuguesa»





A praça da Gloria e o antigo mercado
desaparecido

L'ancien marché de la place de la «Gloria»
(Gloire) (démolli)





Palácio da Presidência da República
(Antigo Solar Nova Friburgo)
Catete

Palais de la Présidence
ancien manoir seigneurial des «Nova-Friburgo»
Catete



Hotel Gloria
Praia do Russell





Trecho da Avenida Beira Mar (no fim da Avenida Oswaldo Cruz)

Avenue «Beira Mar» (à l'embranchement de l'avenue Oswaldo Cruz)

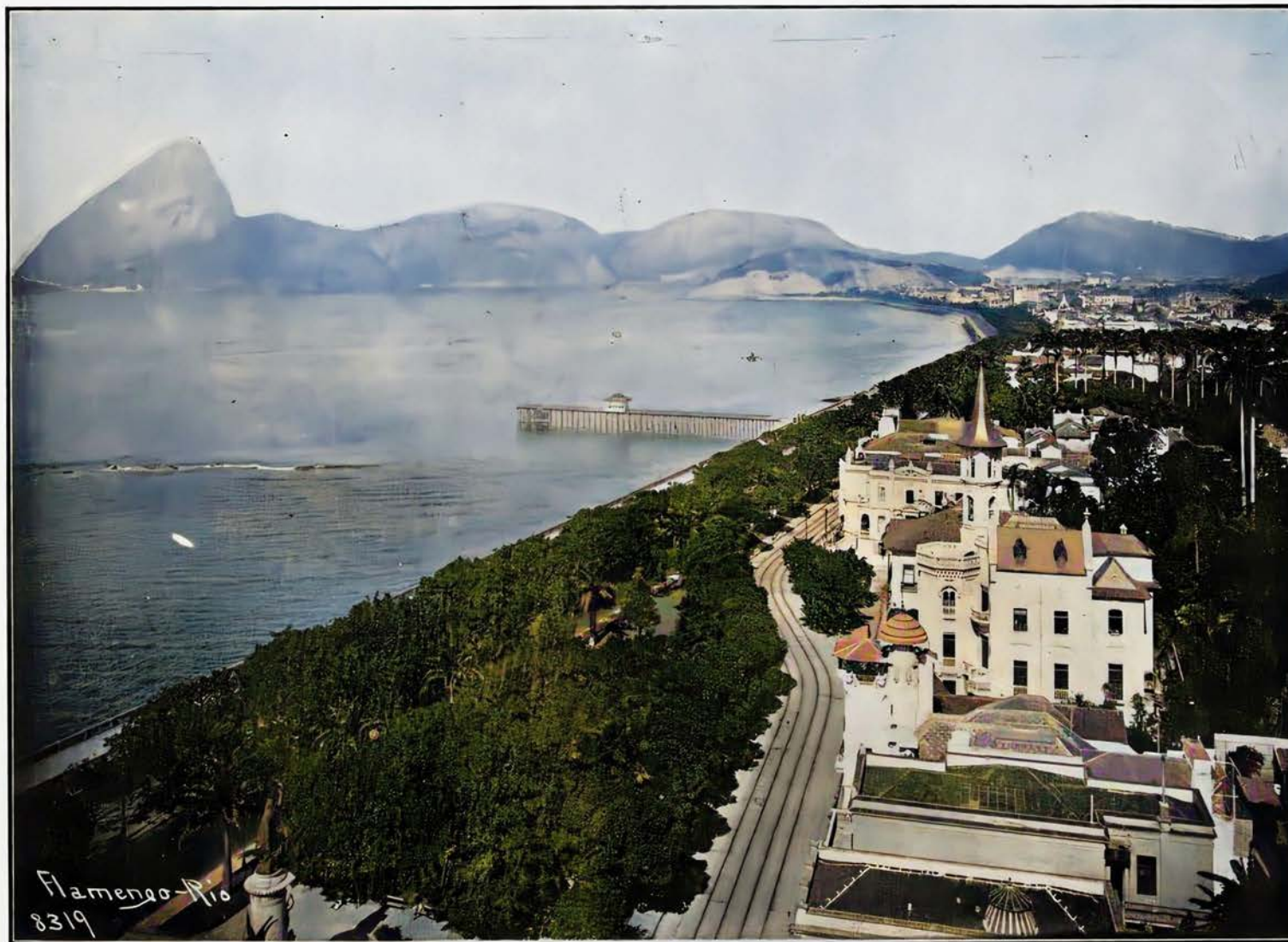




Hotel Central
Avenida Beira Mar

Hotel Central
Avenue «Beira Mar»





Flamengo

Plage du Flamengo





Trecho da Praia do Flamengo

Partie de la Plage du Flamengo





BRASIL
RIO DE JANEIRO
1938

Resaca — Praia do Flamengo

Ressac (Mer agitée)
Plage du Flamengo

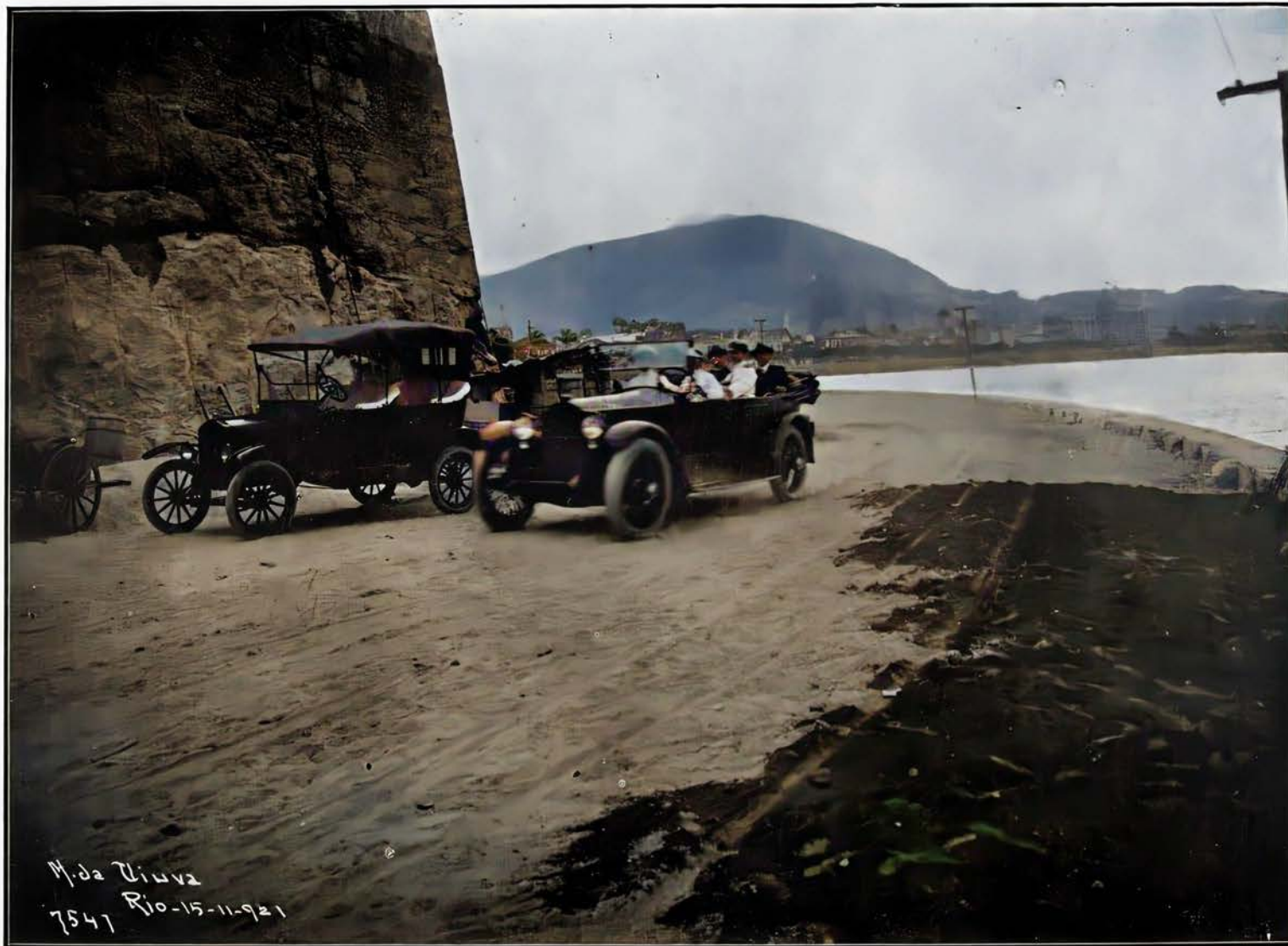




Hotel Central
Praia do Flamengo

Hotel Central
Plage du Flamengo





M. da Viuva
7547 Rio-15-11-921

Avenida de contorno (Morro da Viuva — Trecho recentemente construido)

Avenue de contour — (Butte de la «Viuva» — (Veuve) — Partie de construction récente)



Hotel Sete de Setembro
Avenida de contorno — Morro da Viuva





Escola Bart (Av. Oswaldo Cruz)

Ecole Municipale Bart (Avenue «Oswaldo Cruz»)



Trecho da Rua Paysandú
visto do Palácio Guanabara
Laranjeiras

Partie de la rue Paysandú
Vue prise du Palais «Guanabara»
Laranjeiras

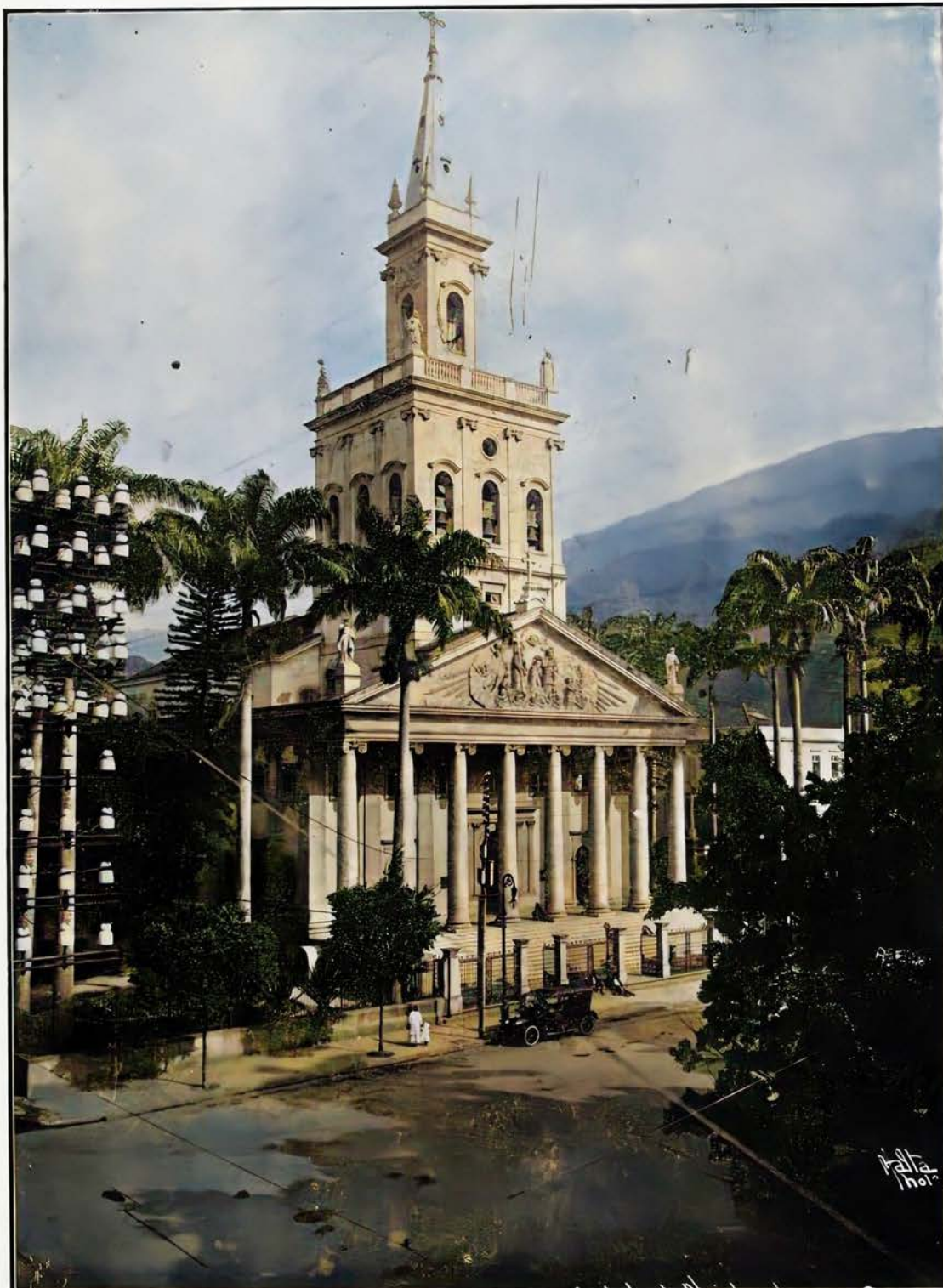




Palacio Guanabara (Antiga residencia da princeza
D. Izabel) — Laranjeiras

Palais «Guanabara» (ancienne résidence de la Prin-
cesse D. Izabel) — à Laranjeiras





Igreja Matriz de N. S. da Glória — Praça
Duque de Caxias — (antigo largo do Mar-
chado)

Mère-Eglise de Notre Dame de la Gloire
(Place Duc de Caxias)

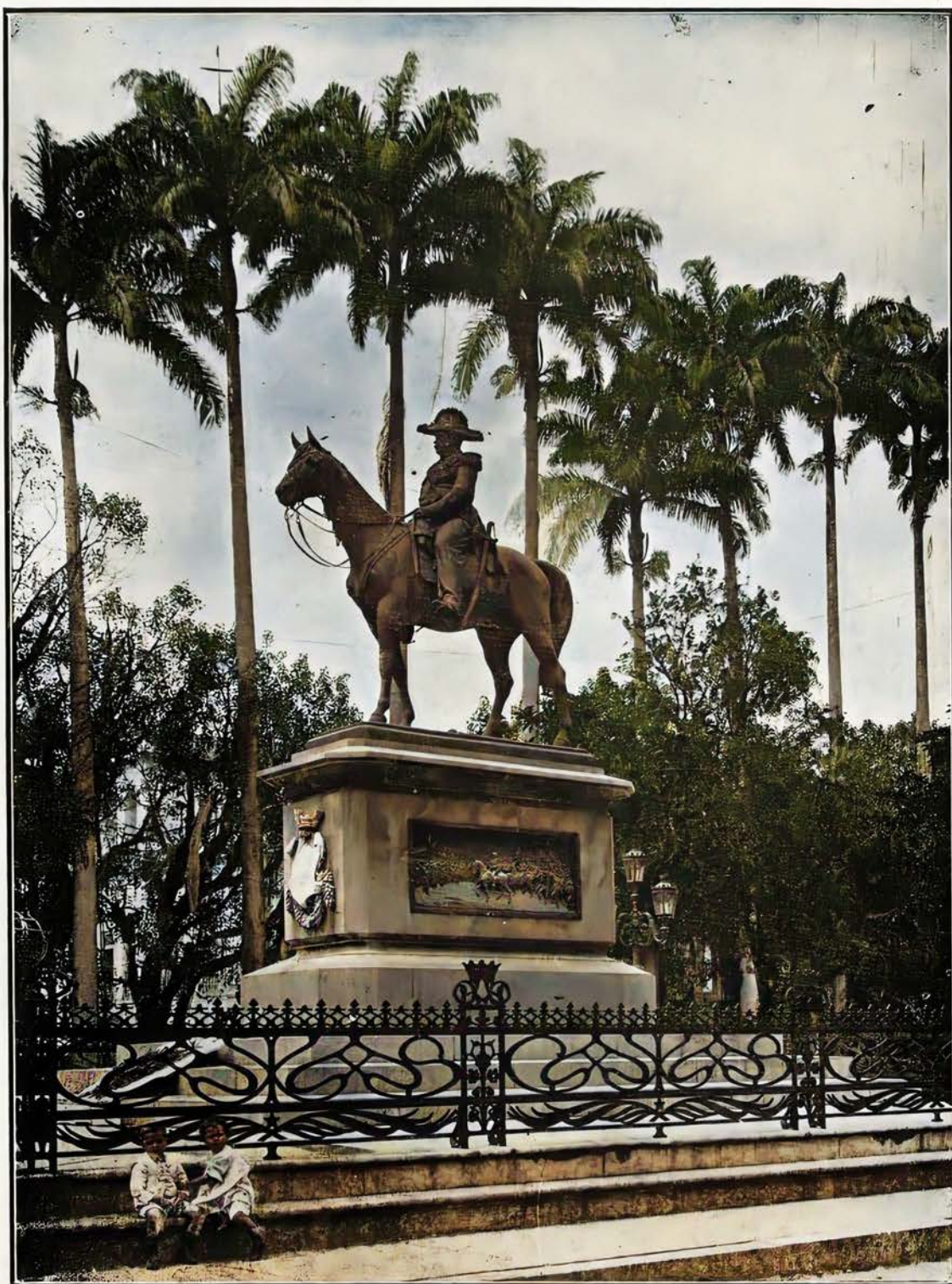




Escola Municipal «José de Alencar»
Praça Duque de Caxias

Ecole Municipale — «José de Alencar»
Place «Duque de Caxias»





Estatua do Marechal Duque de
Caxias (Praça da mesma denomina-
ção — antigo largo do Machado)

Statue du Maréchal Duc de Caxias
(Place Duc de Caxias)





Fabrica de Tecidos «Alliança»
Rua Francisco Glycerio

Fabrique de Tissus «Alliança»
Rue Francisco Glycerio



Fabrica de Tecidos Alliança (Laranjeiras)

Fabrique de Tissus — «Alliança» (à Laranjeiras)

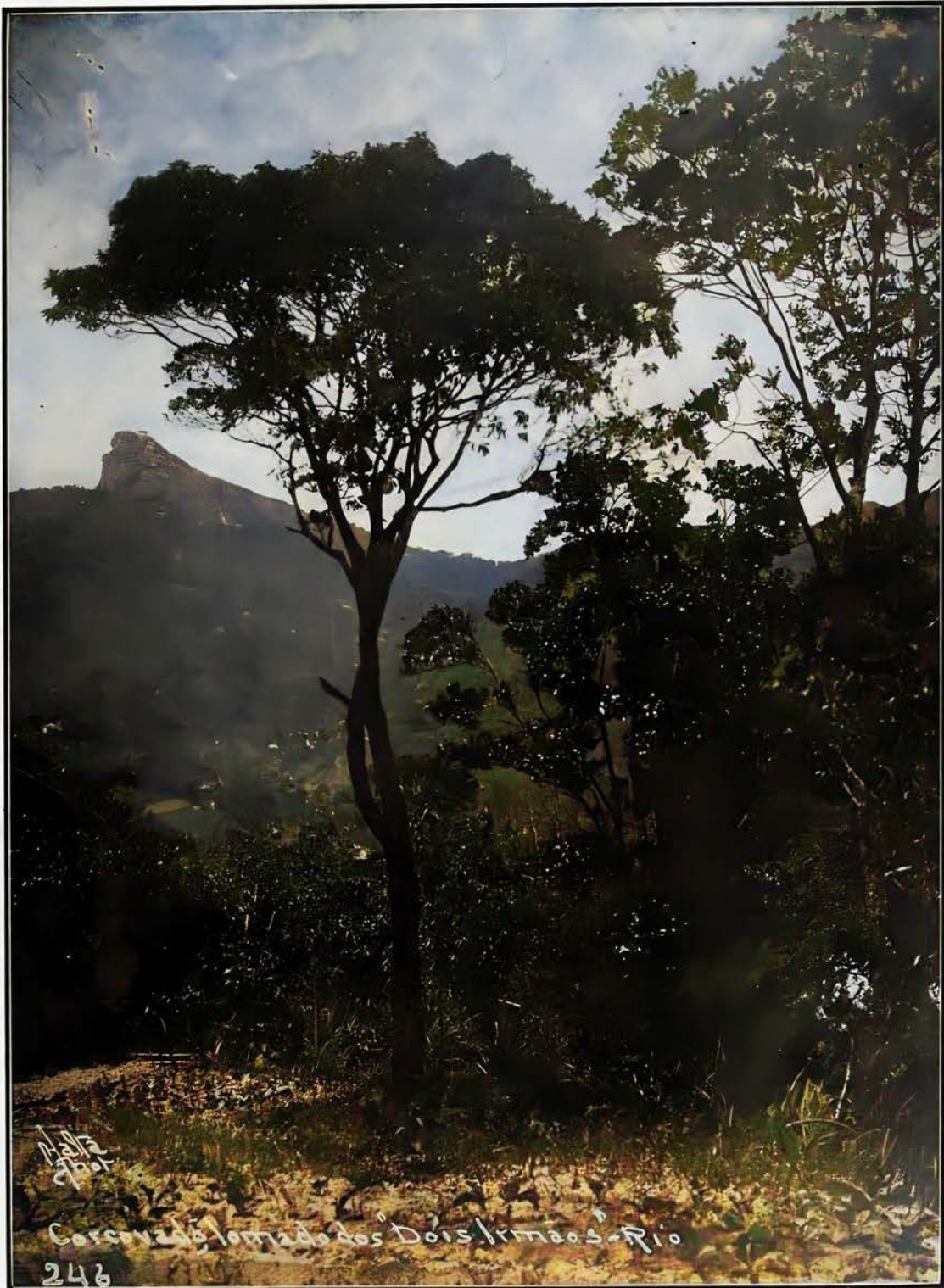




Viaducto do Sylvestre (Estrada de Ferro do
Corcovado)

Chemin de Fer du Corcovado (Viaduc du Syl-
vestre)

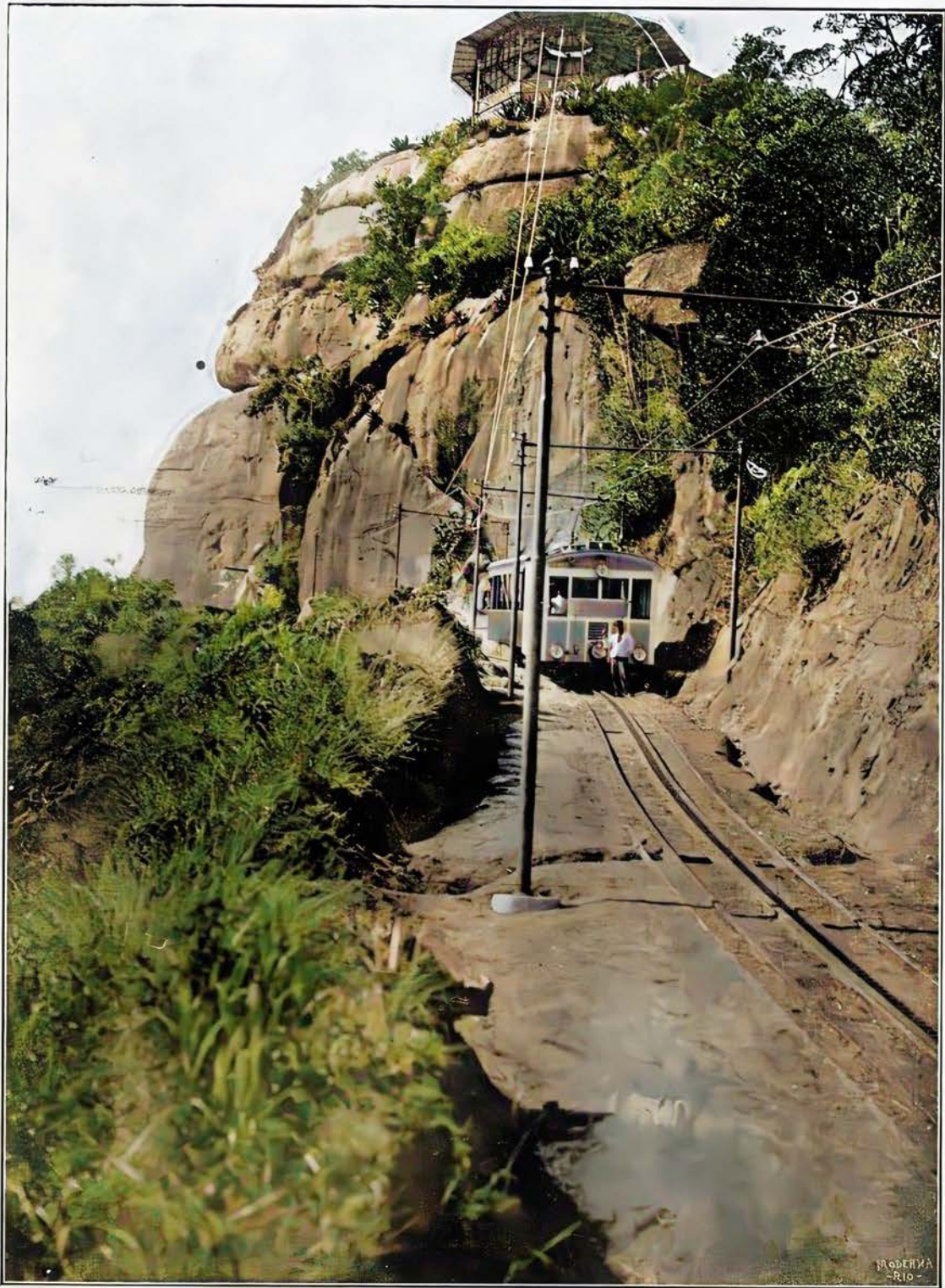




Corcovado
Vista tomada dos «Dois Irmãos»,
em Santa Thereza

Corcovado
Vue prise des «Dois Irmãos» (Butte des
Deux Frères) Santa Thereza





Ponto terminal da Estrada de Ferro do
Corcovado
Subida para o «Chapéu de Sol»

Chemin de Fer du Corcovado
Route montante pour le «Chapéu de Sol»





Vista da Cidade (lado de Botafogo)
tomada do terraço do Alto do Corcovado

Panorama de la Ville (coté de Botafogo)
Vue prise de la terrasse du Sommet du
Corcovado





Entrada da Barra do Rio de Janeiro
e vista geral da enseada de Botafogo
(tomadas do Corcovado)

Entrée de la baie de Rio de Janeiro («Guanabara»)
Vue d'ensemble de l'anse de Botafogo

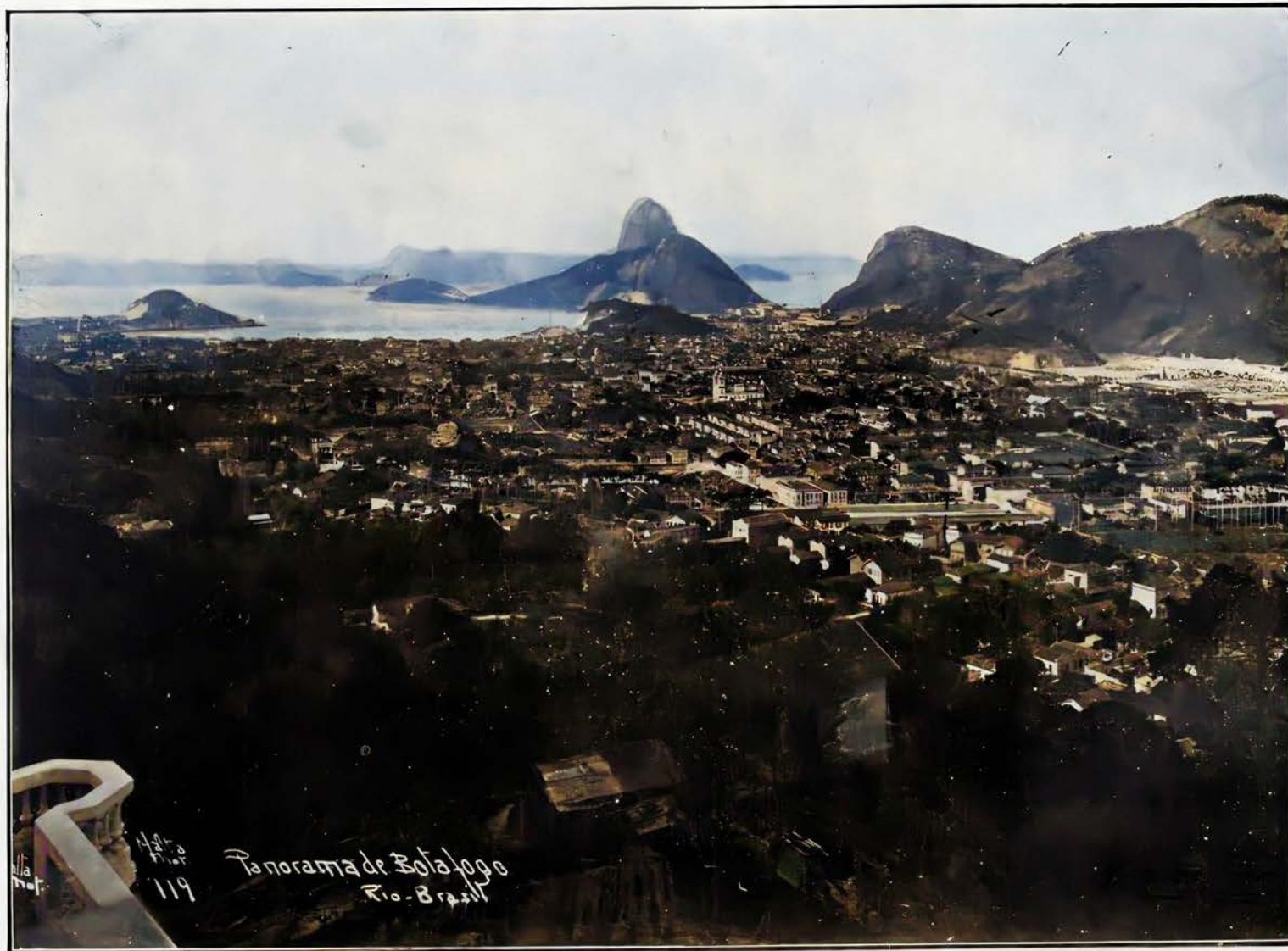




Praia de Botafogo

Plage de Botafogo





Panorama do Bairro de Botafogo
tomado de uma das encostas do Corcovado

Panorama du faubourg de «Botafogo»
Vue prise d'un versant du «Corcovado»





Entrada da bahia
Botafogo

Entrée de la baie
— Botafogo —

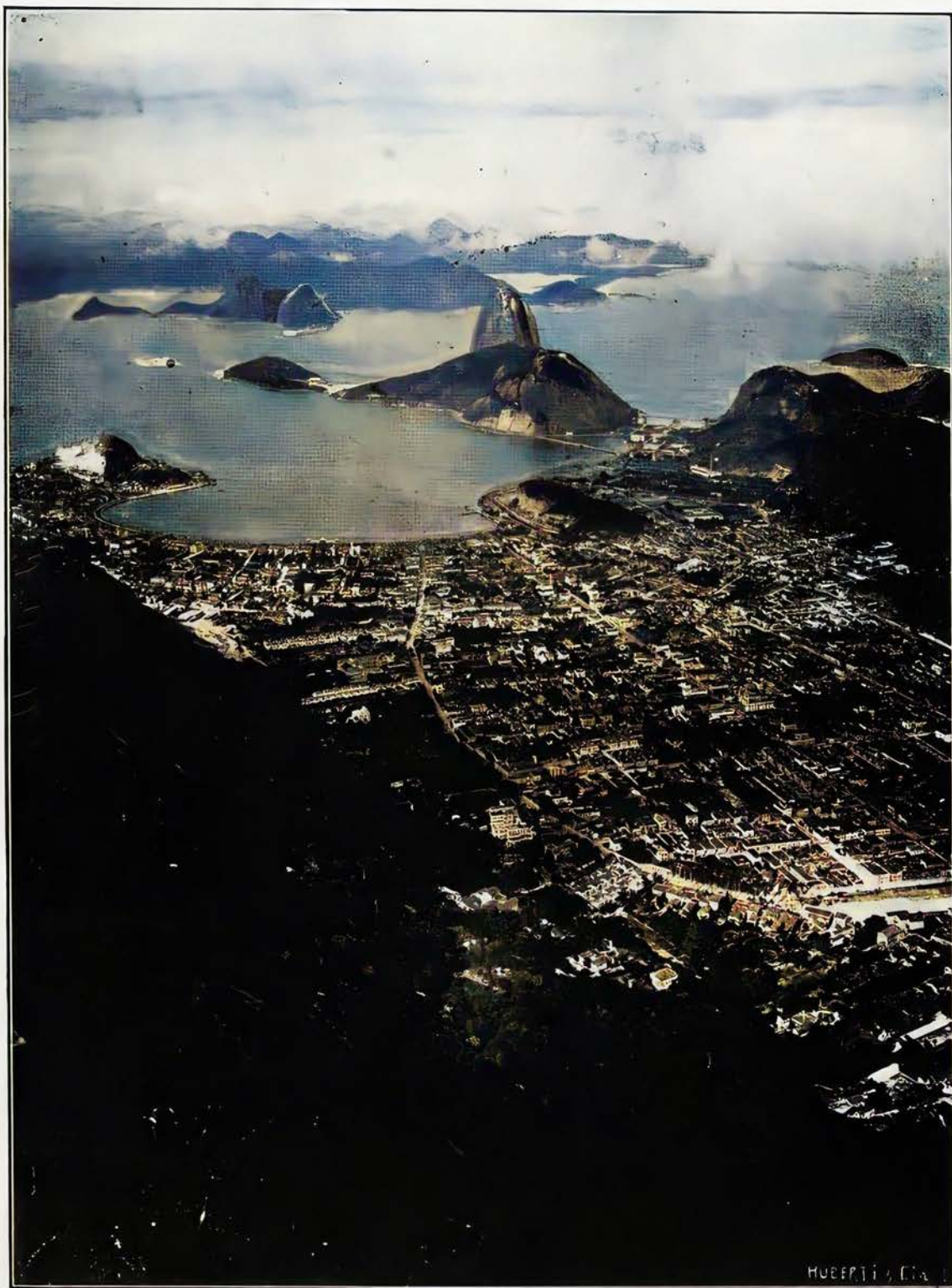




Estatua Poesia das Ruínas (Botafogo)

Statue «Poésie des Ruines» (Botafogo)





HUEPPI & CIA

Botafogo (tomado do Corcovado)

«Botafogo» (Vue prise de la Montagne
«Corcovado»)

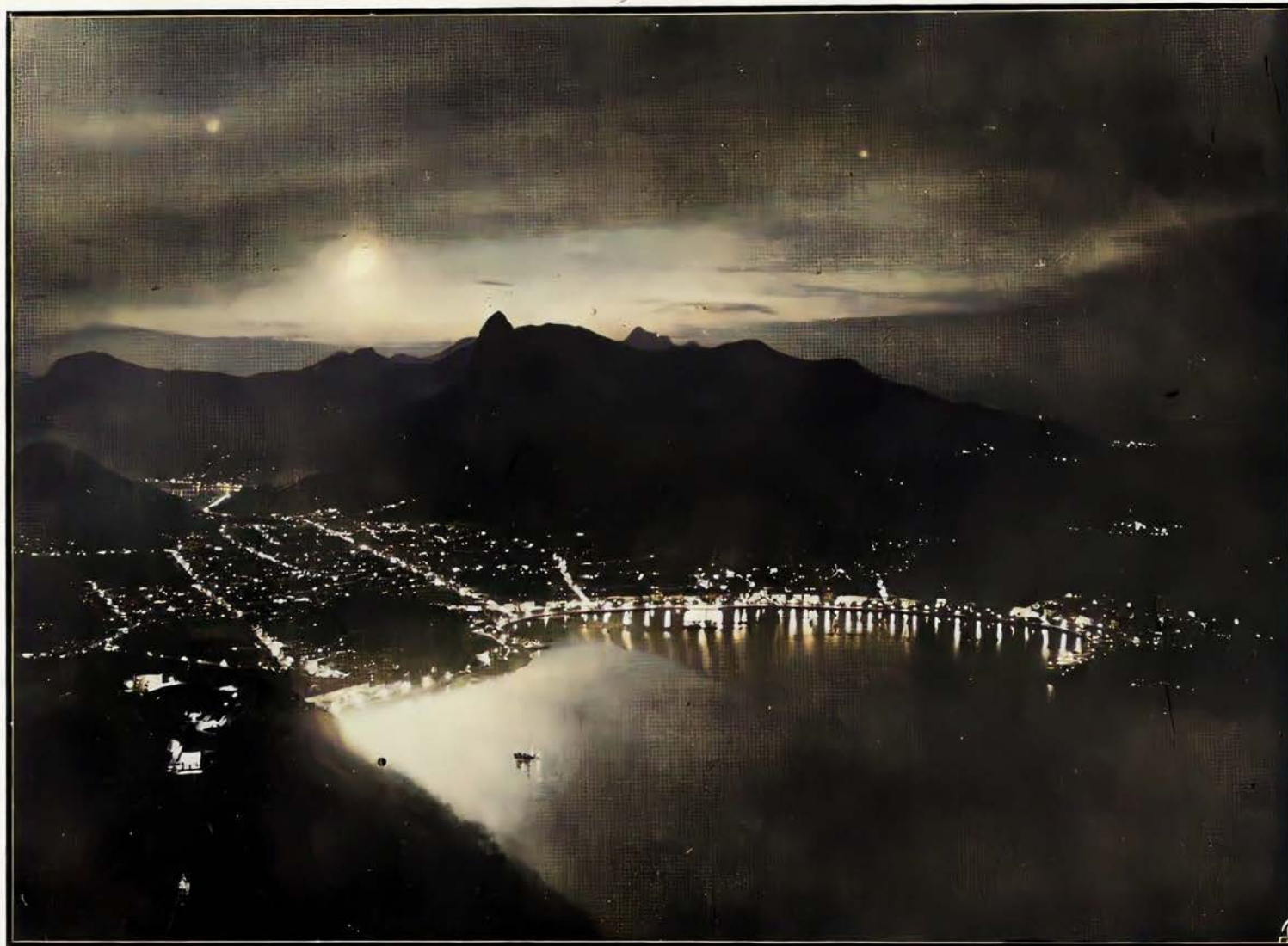




Botafogo
Vista tomada do Morro da Urca
Crepusculo

Botafogo, vue de la montagne «Urca»
Crépuscule





Botafogo

Vista tomada do Pão de Assucar

Botafogo

Vue prise du Pain de Sucre («Pão de Assucar»)





Crepusculo
Praia de Botafogo

Crépuscule
Plage de Botafogo

PHOTO
AREA

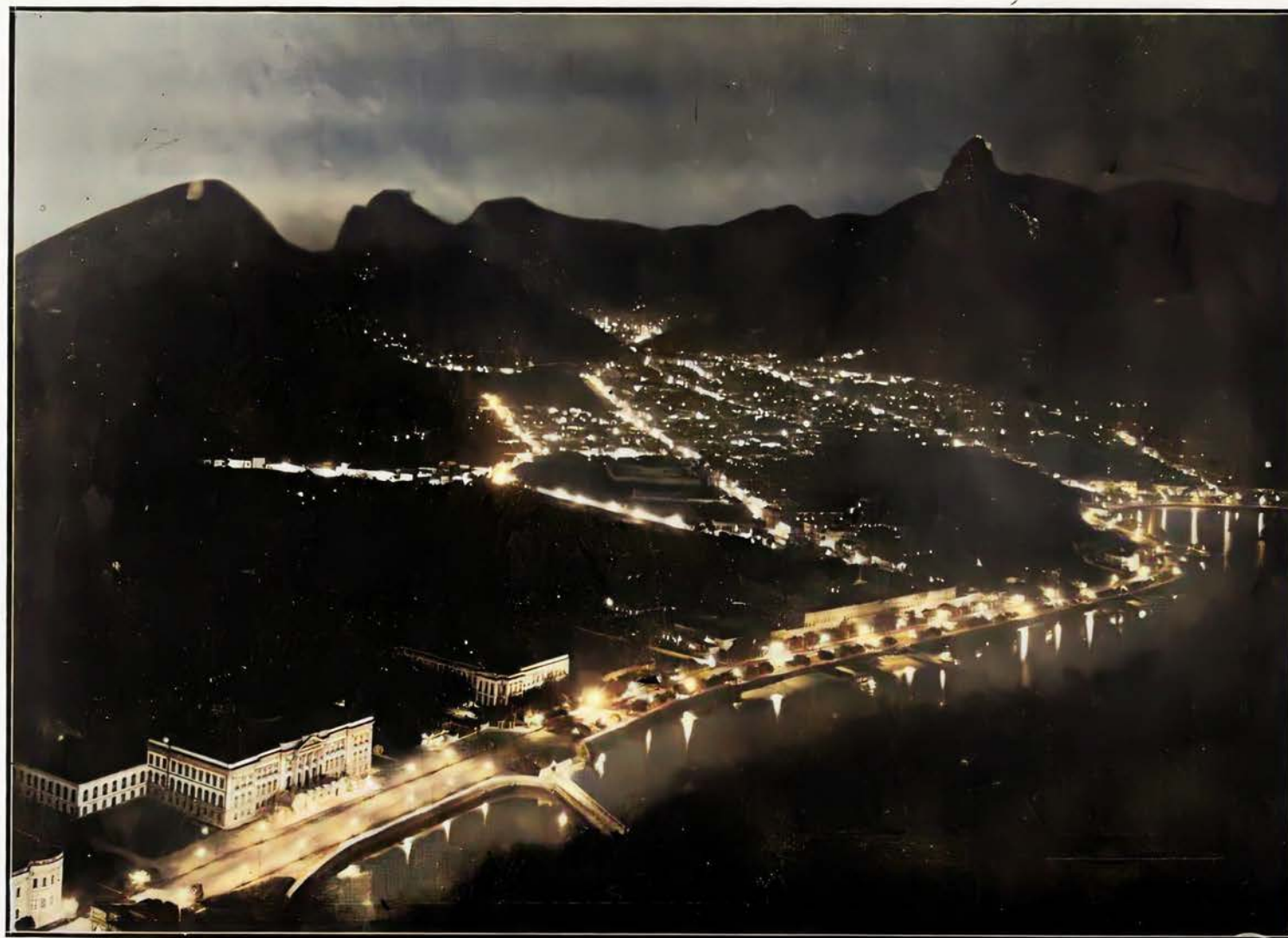




Parque — Rua Ruy Barbosa

Parc situé rue Ruy Barbosa





Praia da Saudade
Vista tomada do morro da Urca

Plage da Saudade
Vue prise de la montagne «Urca»

1900





Praia Vermelha
Fundos da antiga Escola Militar
(Lado de fóra da barra)

Plage «Vermelha» (Rouge)
Fonds de l'ancienne Ecole Militaire
donnant sur la haute mer.





COPACABANA E LEME

-34 -

RIO DE JANEIRO.



Copacabana (Leme)
Obelisco

Copacabana (Leme)
Obélisque





Copacabana
(Leme)

Plage de Copacabana
(Leme)

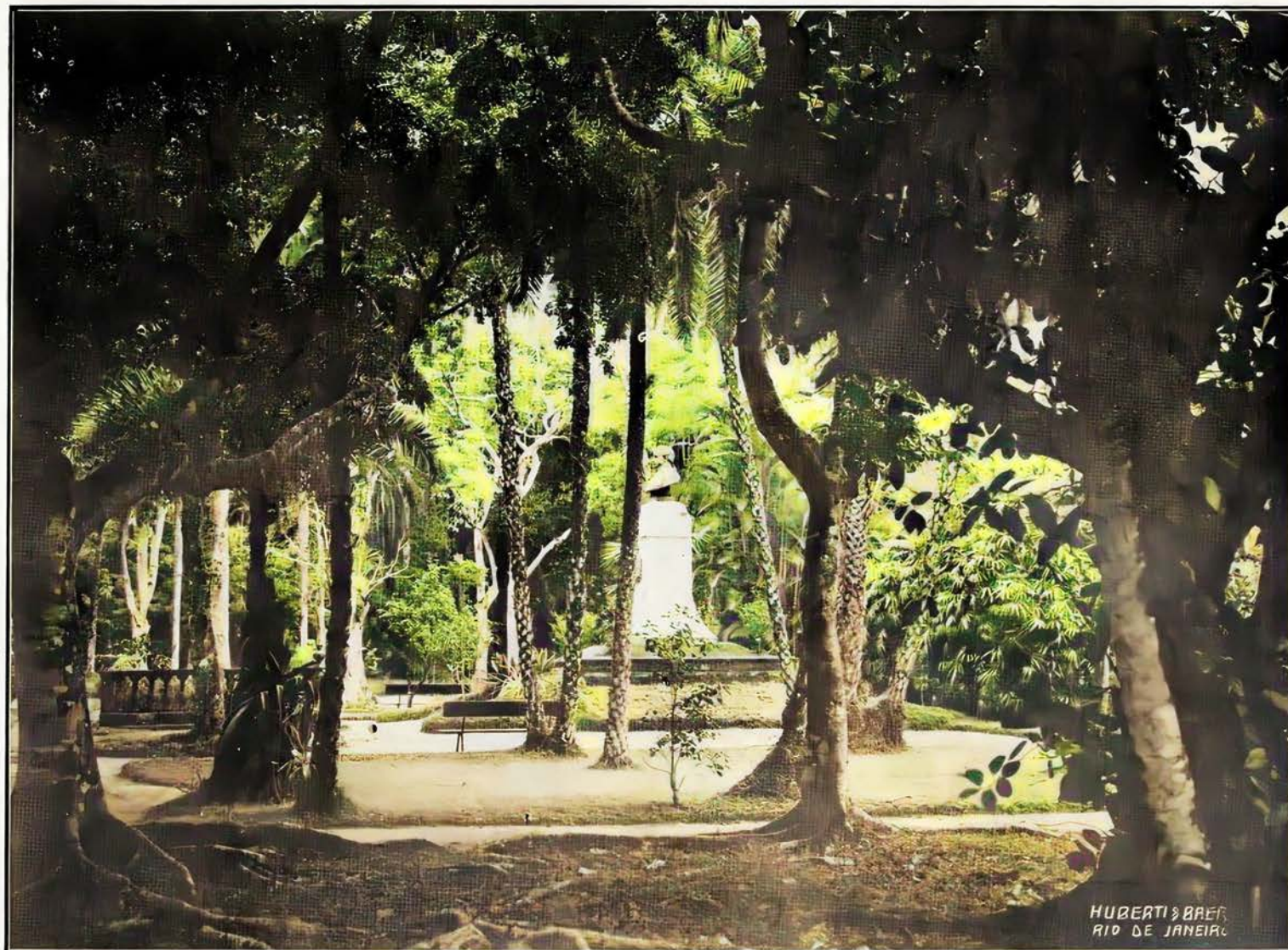




Avenida Atlantica
Copacabana

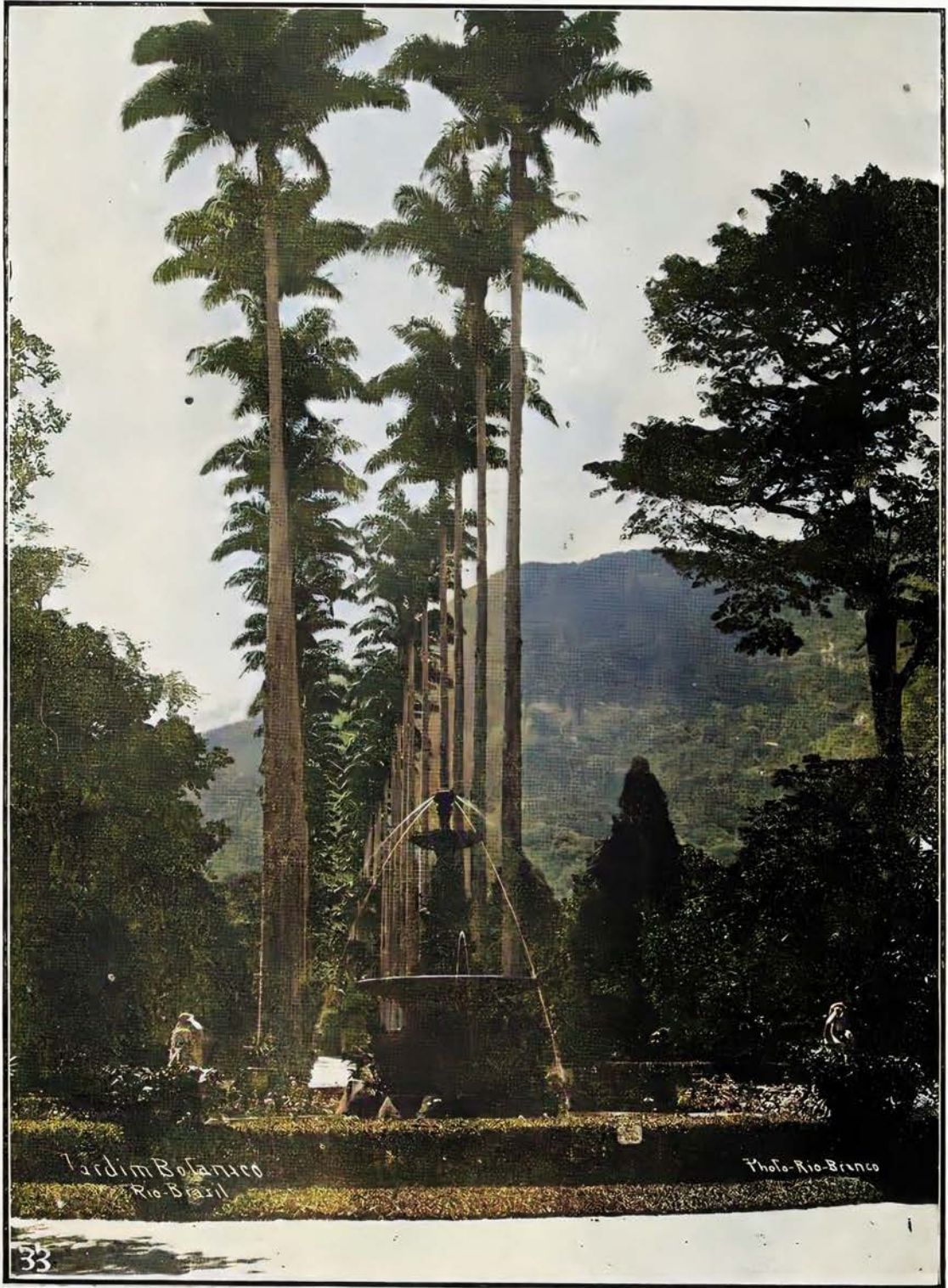
Avenue Atlantique
Copacabana





Jardim Botânico
Busto de D. João VI

Jardin Botanique
Buste de D. João VI



Jardim Botânico (Alameda das Palmeiras)

Jardin Botanique (Allée des Palmiers)

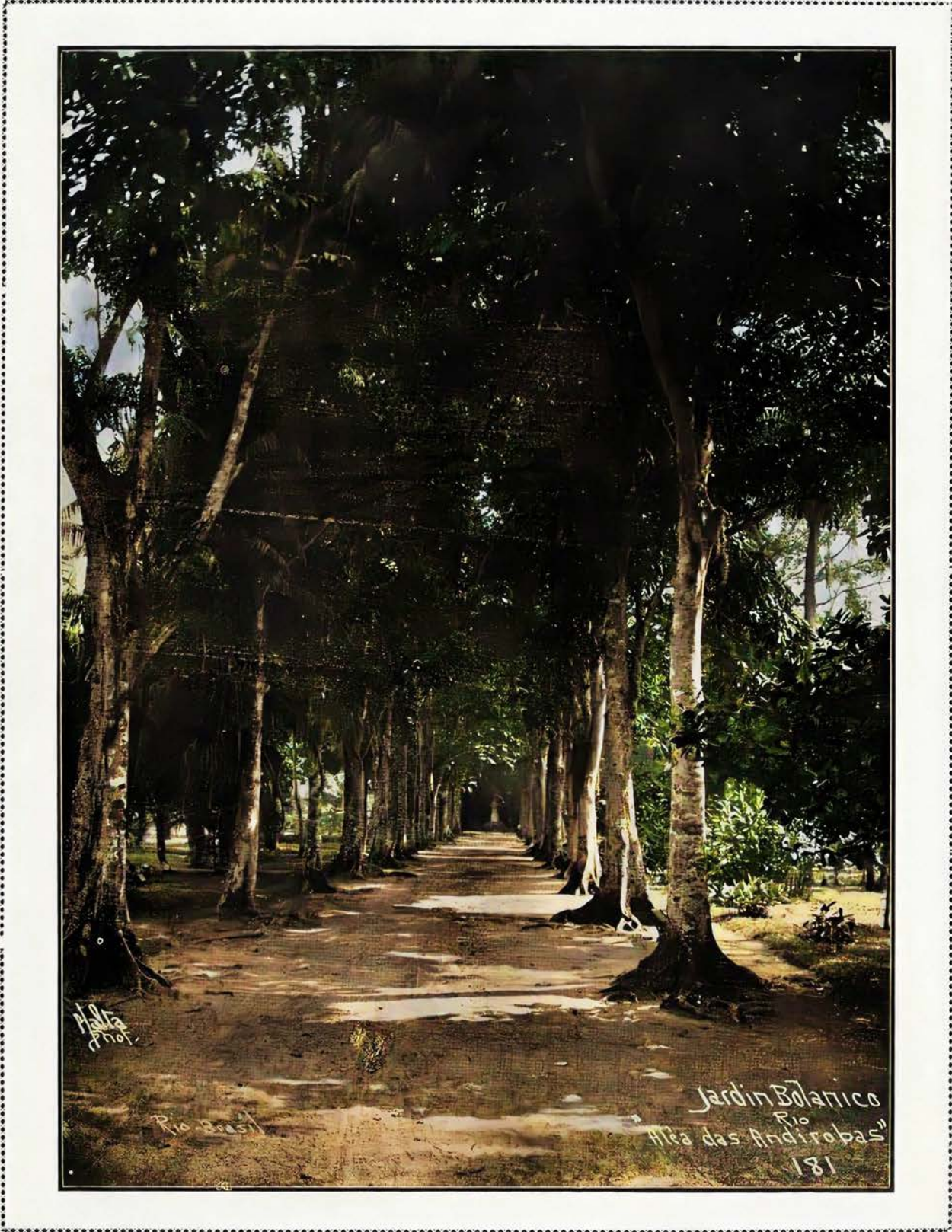




Jardim Botânico
(Aléa de palmeiras «babassú»)

Jardin Botanique
(Allée de palmiers «babassú»)





Jardim Botânico (Aléa das Andirobas)

Jardin Botanique (Allée des «Andirobas»)

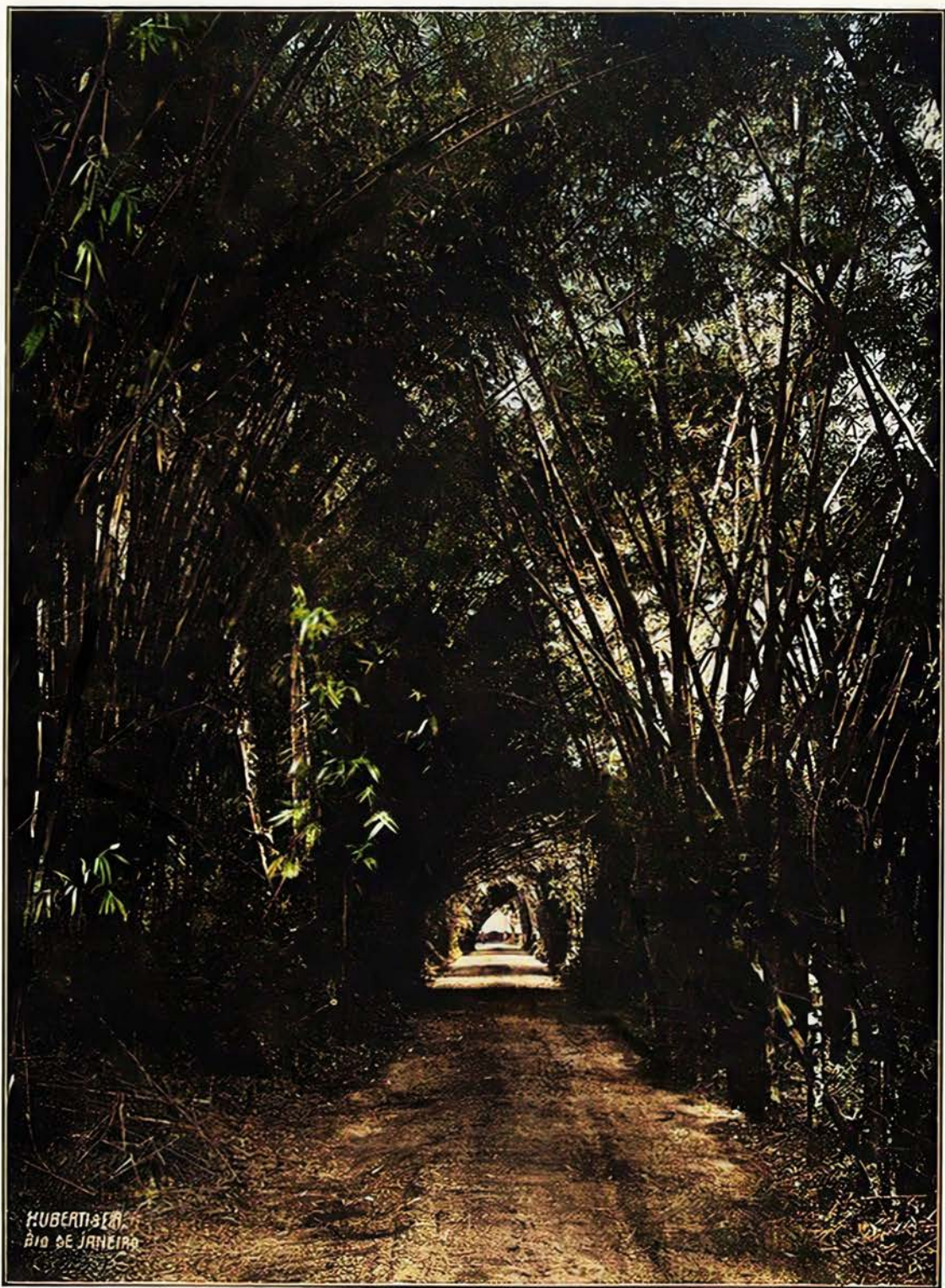




Jardim Botânico
Soqueiras de bambús

Jardin Botanique
Souches de bambous





Jardim Botânico

Jardin Botanique





Lagoa R. Freitas
tomada da Mesa do Imperador — Tijuca

Lac Rodrigo de Freitas
Vue prise de la montagne de la Tijuca
(«Mesa do Imperador»)





Rio 110921
7131 - L.R.F.

Avenida marginal da lagoa Rodrigo de Freitas
Avenida Epitacio Pessoa

Avenue longeant le lac Rodrigo de Freitas
Avenue Epitacio Pessoa





11/12
1907
Rio-1-10-921
7431-L.R.F.

Avenida marginal da lagoa Rodrigo de Freitas
Avenida Epitacio Pessoa

Avenue longeant le lac Rodrigo de Freitas
Avenue Epitacio Pessoa





Lagoa Rodrigo de Freitas
vendo-se ao fundo a Gavea e os
«Dois Irmãos»
(Melhoramentos em execução)

Lac «Rodrigo de Freitas»
au fond la «Gavea» et les «Dois Irmãos»
(Deux Frères)
Travaux en exécution



Dois Irmãos e Gavea, tomada do Leblon

«Dois Irmãos» e «Gavea»
Vue prise de la plage «Leblon»





Leblon — (Córte em rocha, dando entrada a Avenida Niemeyer)

Leblon
Coupe de rocher, à l'entrée de l'avenue Niemeyer





M. S. P.
1934

173 - Av. Niemeyer - Rio

Aspecto da Avenida Niemeyer
vendo-se no alto da montanha o Collegio Inglez
Gavea

Avenue Niemeyer
On aperçoit en haut de la montagne le
Collège Anglais. — Gavea





Avenida Niemeyer
Gavea

Avénue Niemeyer
Gavea





Um trecho da Avenida Niemeyer
Gavea

Un coin de l'Avenue Niemeyer
Gavea





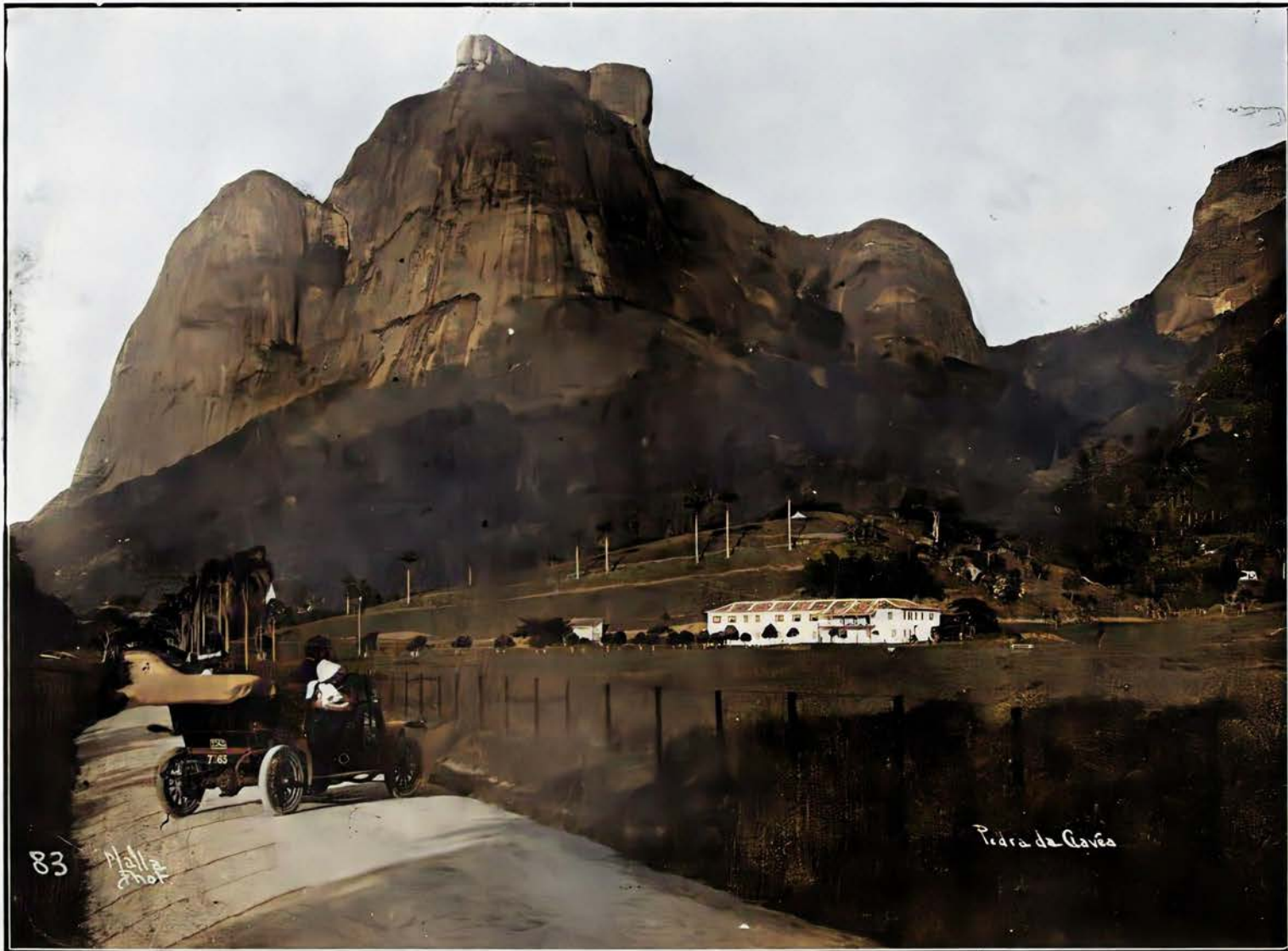
AVENIDA NIEMEYER. (GAVEA) - 46 -

RIO DE JANEIRO

Avenida Niemeyer — Gavea

Avenue Niemeyer (Gavea)





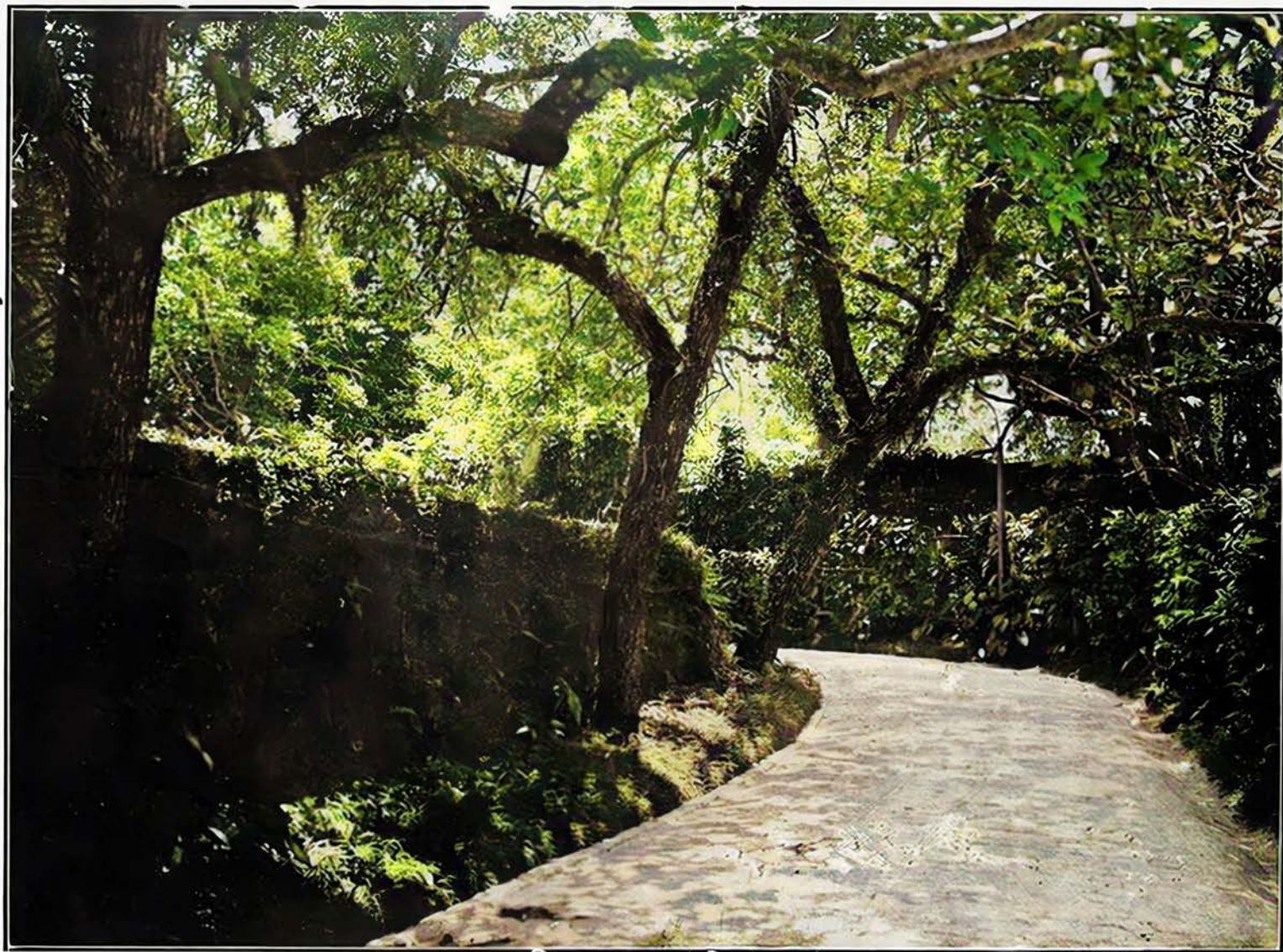
83 Mall & Shop

Pedra da Gavea

Pedra da Gavea
e Edifício da Companhia «City Improvements»

Butte «Pedra da Gavea»





Subida da Tijuca

Montée conduisant à la Tijuca

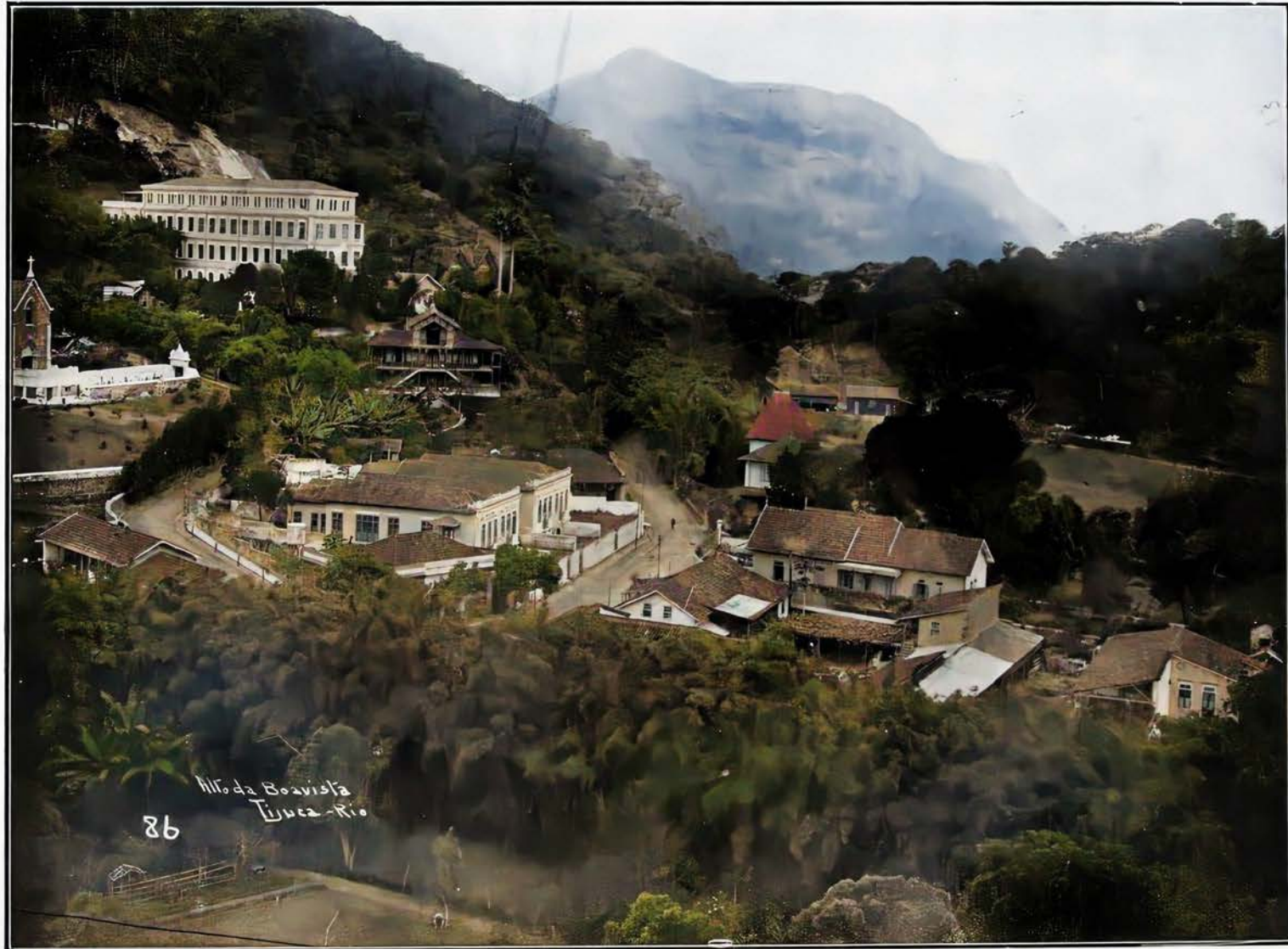




Mesa do Imperador (Tijuca)

«Mesa do Imperador» (Table de l'Empereur —
Forêt de la Tijuca)





86
Alto da Boa Vista
Tijuca - Rio

Alto da Boa Vista
Tijuca

Haut de «Boa Vista» (Belle Vue)
Tijuca

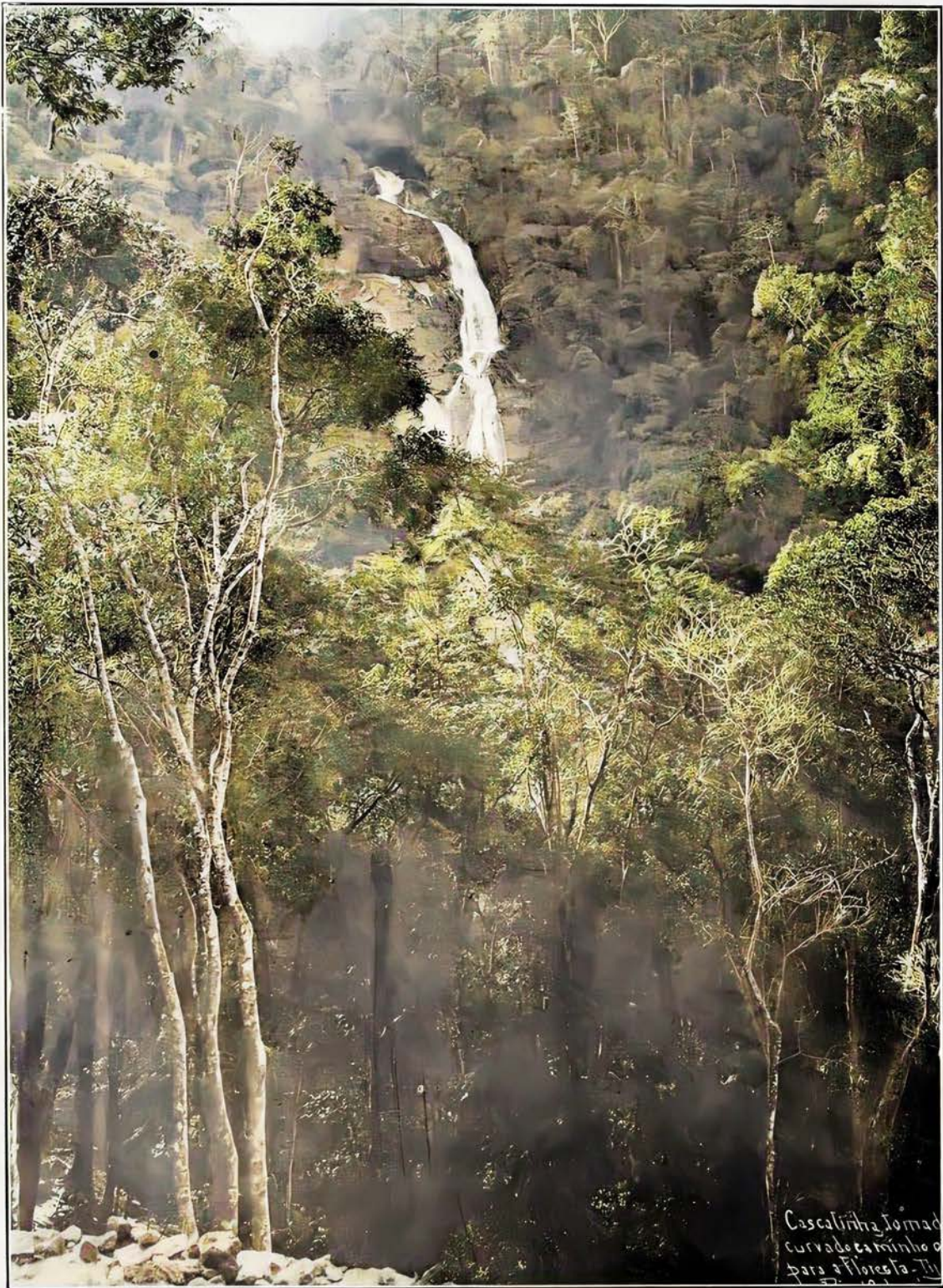




Escadaria na Casa Colonial — Tijuca

Escalier d'une maison coloniale — Tijuca





Cascalinha formada
curvado do tronco
para a floresta Tijúca

Cascalinha da Tijuca
(Interior da floresta)

Petite cascade de la Tijúca
au milieu de la forêt





Floresta da Tijuca (Serra da Carioca)

Forêt de la Tijuca (Montagne de la «Carioca»)





Furnas de Agassiz
Tijuca

Forêt de la Tijuca
Cavernes de Agassiz

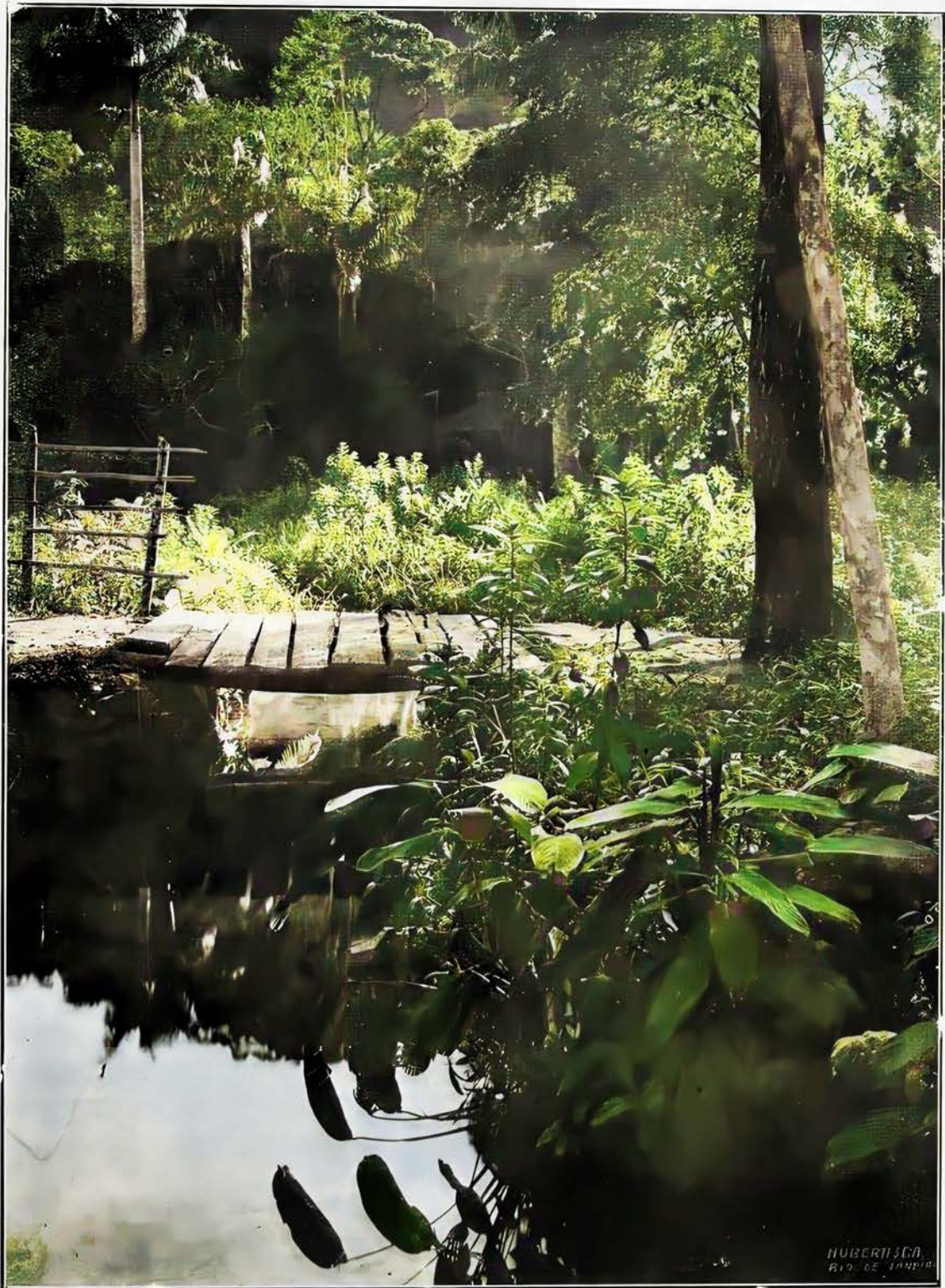




Vista Chineză (Tijuca)

Vue chinoise (Forêt de la Tijuca)





Aspecto da floresta da Tijuca,
no lugar denominado «Açude»

Aspect de la forêt Tijuca
endroit surnommé «Açude»





Casa Colonial
Tijuca

Maison coloniale
Tijuca





Trecho da Avenida Rio Comprido,
(divisando-se ao fundo o Corcovado)

Une partie de l'Avenue «Rio Comprido»
(d'où l'on aperçoit le «Corcovado»)





Antigo Solar do Conde de Estrella
Rio Comprido

Ancien Manoir du Conte de Estrella
Rio Comprido





Avenida do Mangue (Aspecto visto da Praça Onze de Junho para a «Ponte dos Marinheiros»).

Avenue du Mangue (La partie entre la Place «Onze de Junho» et la «Ponte dos Marinheiros» Pont des Marins)





7. CANAL DO MANGUE.

RIO DE JANEIRO.



Canal do Mangue

Canal du «Mangue» (Marais canalisé)





Escola Municipal «Benjamin Constant»

Ecole Municipale «Benjamin Constant»





Profissional Instituto Orsina da Fonseca
(Para o sexo feminino)
Rua S. Francisco Xavier

Institut Professionnel du sexe féminin
Rue S. Francisco Xavier





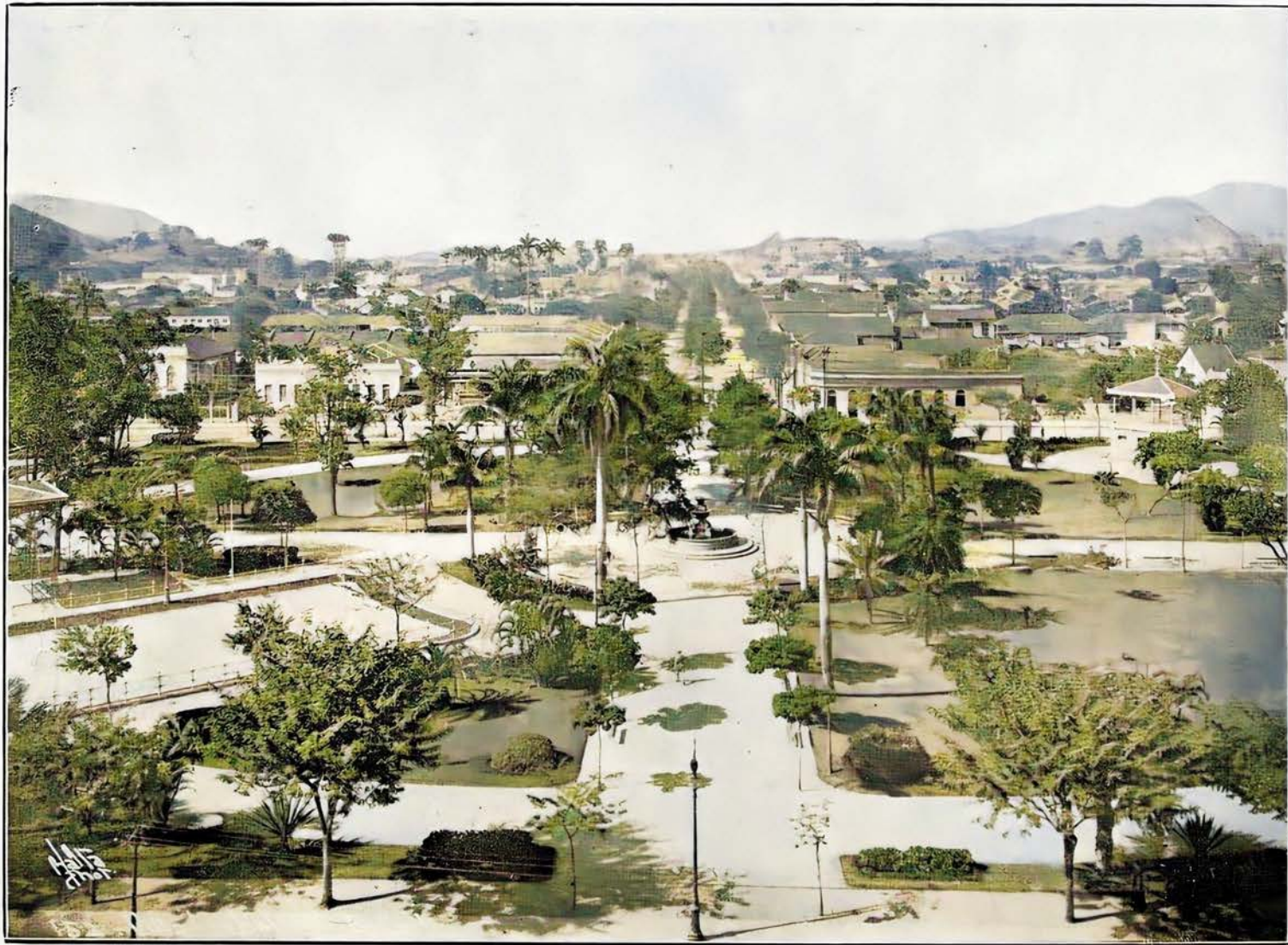
Avenida Maracanã





Avenida Maracanã (Trecho em construção
— São Christovão)

Avenue Maracanã (Partie en construction
— São Christovão)



Praça Sete de Março
Villa Isabel

Place du 7 Mars
Villa Isabel





Museu Nacional (Antigo Paço Imperial da Boa Vista
— São Christovão)

Museu Nacional (antien Palais Impérial «Boa Vista»
— São Christovão)





Victoria-Regia

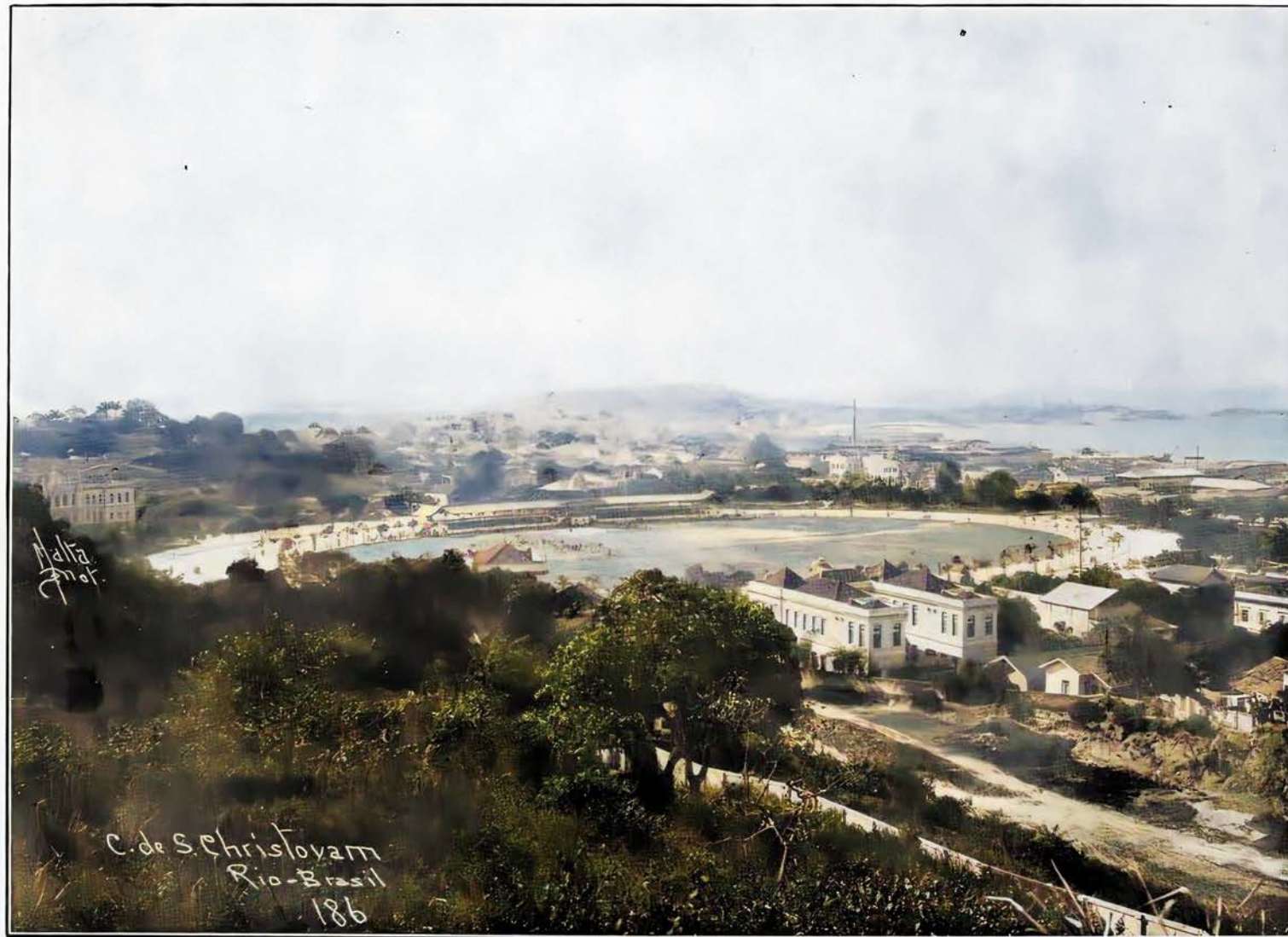




Escola Municipal Gonçalves Dias (S. Christovão)

L'Ecole Municipale «Gonçalves Dias»
(à S. Christovão)





Campo de S. Christovão
actual Praça Deodoro da Fonseca

Place Maréchal Déodoro da Fonseca





Asylo Gonçalves de Araujo
Praça Marechal Deodoro da Fonseca
S. Christovão

Asyle Gonçalves de Araujo
Place Marechal Deodoro da Fonseca
á S. Christovão





Instituto Oswaldo Cruz — Manguinhos

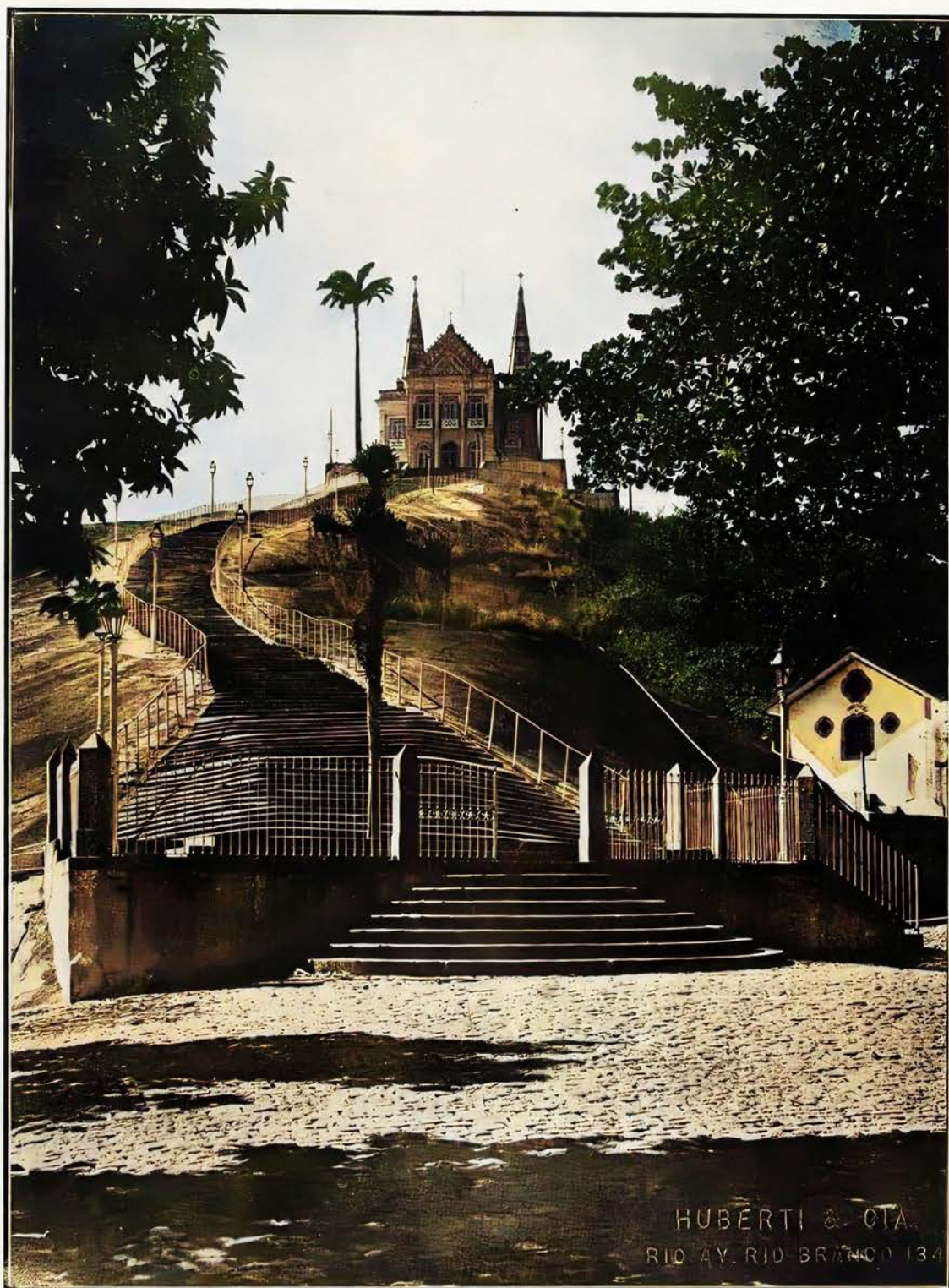
Institut Oswaldo Cruz á Manguinhos





Estrada da Covanca, ligando os suburbios de Meyer e Jacarêpaguá (em construção com aproveitamento de trabalhos de presos correcionaes)

Route de la «Covanca» (en construction par des forçats entre les faubourgs de Meyer et Jacarêpaguá)



HUBERTI & CIA.
RIO AV. RIO BRANCO 134

Igreja de N. S. da Penha

Eglise de Notre Dame de la «Penha»





Trecho da Ilha de Paquetá
(Covanca)

Un coin de l'île de Paquetá
Covanca





Quartel dos Invalidos da Patria
Ilha do Bom Jesus

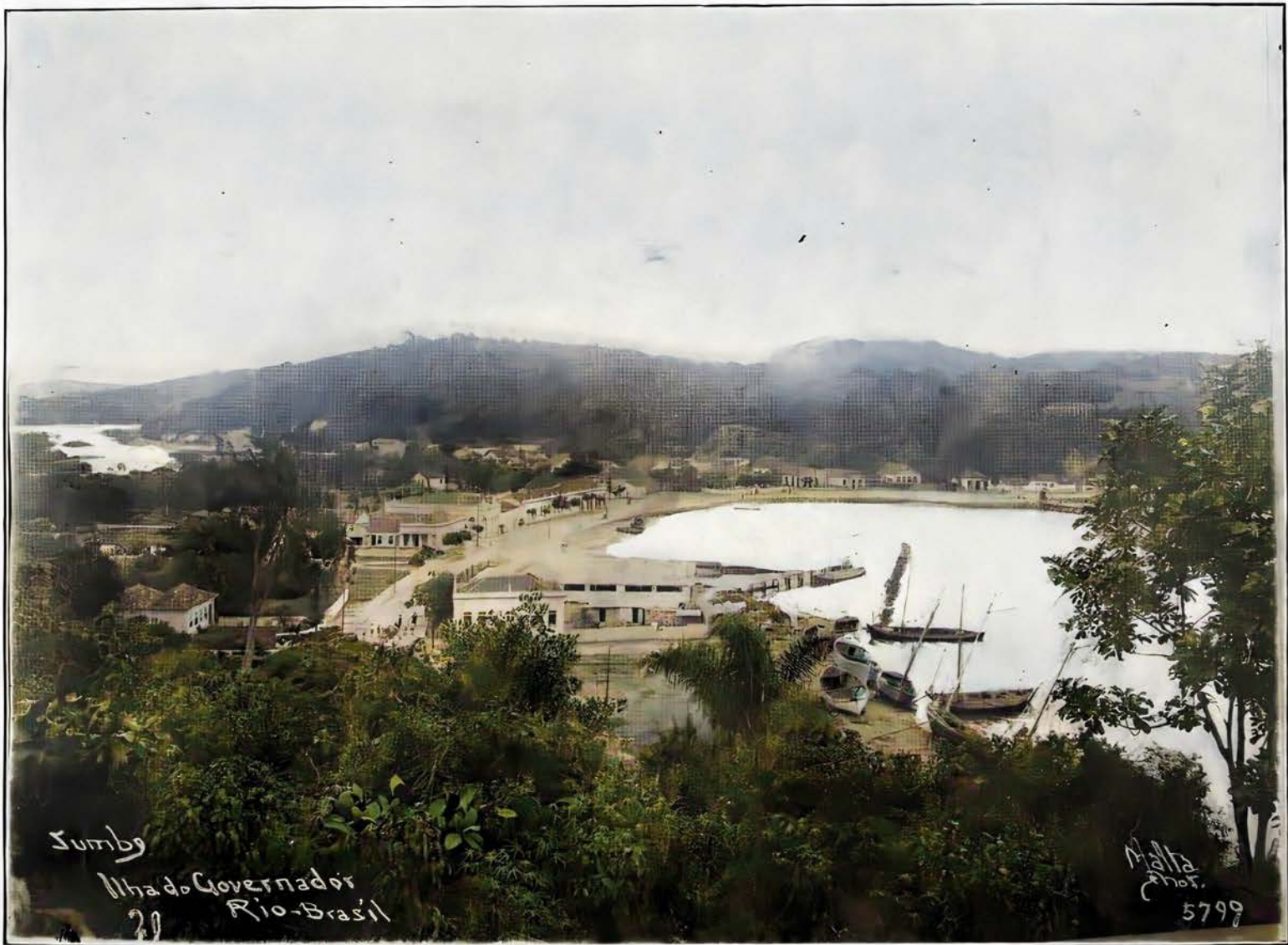
Hôtel des Invalides
Ile du Bon Jésus



Um trecho de cães
na Ilha de Paquetá

Quais et un coin de l'île de Paquetá





Trecho da Ilha do Governador
(Praia do Zumby)

Plage du Zumby
Un coin de l'île du Gouverneur
(Gouverneur)

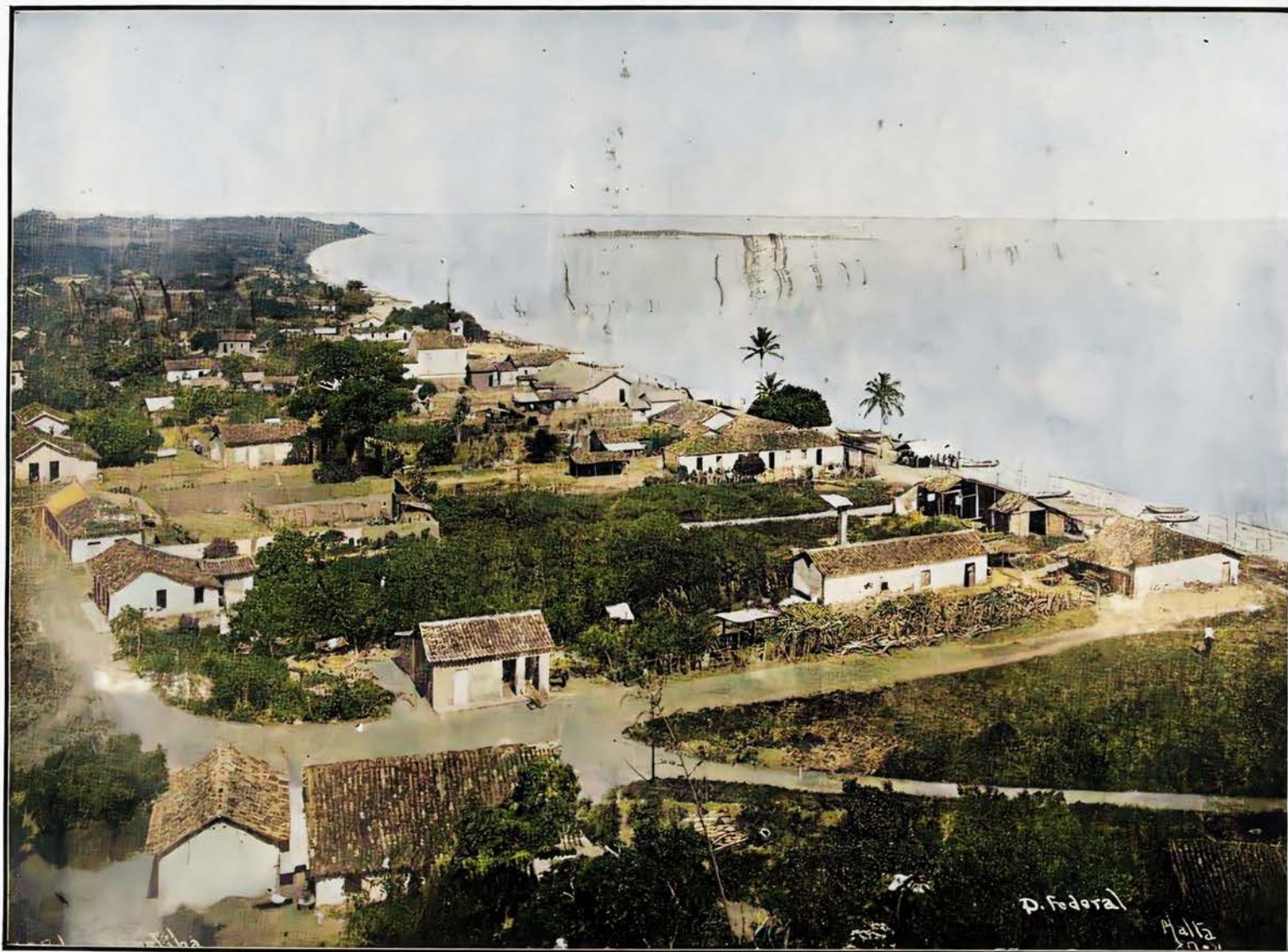




Praia de pescaria,
na Pedra de Guaratiba

Village de pêcheurs
Guaratiba

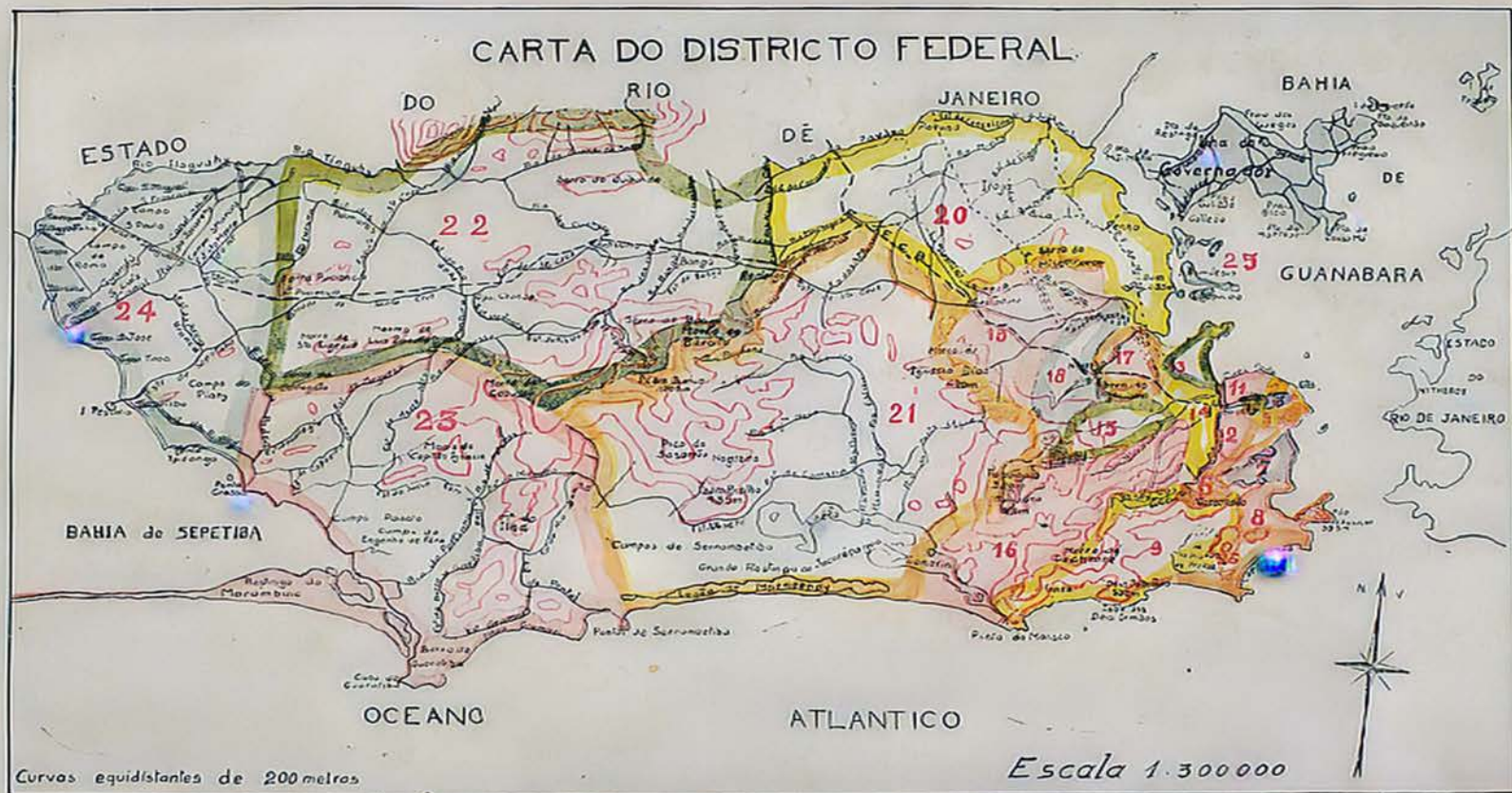




Praia de pescaria da bahia de Sepetiba

Village de pêcheurs — Plage de la baie
de Sepetiba





1 CANDELARIA
 2 S.^{ta} RITA
 3 SACRAMENTO
 4 S. JOSÉ
 5 S.^{ta} ANTONIO
 6 S.^{ta} THERESA

7 GLORIA
 8 LAGÔA
 9 GAVÊA
 10 S.^{ta} ANNA
 11 GAMBÔA
 12 ESPIRITO-SANTO
 13 S. CHRISTOVÃO

14 ENGENHO-VELHO
 15 ANDARAHY
 16 TIJUCA
 17 ENGENHO-NOVO
 18 MEYER
 19 INHAÚMA
 20 IRAJÁ

21 JACAREPAGUA
 22 CAMPO-GRANDE
 23 GUARATIBA
 24 S.^{ta} CRUZ
 25 ILHAS
 26 COPACABANA